

# LA ÚLTIMA HORA

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE DE INFORMACION, LITERARIO Y ARTISTICO

ADMINISTRACION: PLAZA CORT, 25. Tel. 2329  
REDACCION Y TALLERES: OLMOS 2 Tel. 1243  
PALMA DE MALLORCA

Lunes 5 de Junio de 1950

DIRECTOR PROPIETARIO: D. JOSE TOUS FERRER

Año LVIII.— Núm. 17.645

EDITORIAL

## Propuesta y contrapropuesta

La proposición hace días formulada por Mr. Schuman, Ministro francés de Relaciones Exteriores, ha señalado una pequeña frontera que no parece insalvable, por fortuna, en el occidente europeo.

La idea directriz de la fórmula propuesta es precisamente la de lograr todo lo contrario. Relegada a la historia, donde divergencias, pretende Francia llegar, a través de la producción y del comercio, a un entendimiento claro y definitivo con Alemania, vinculando en común enormes intereses que bien pudieran ser, a la postre, garantía segura para la paz.

A la fuerza, evidentemente poderosa, que representa el bloque oriental, se ve lógicamente que lo mejor ha de ser oponer otra fuerza similar en el oeste continental. En opinión de todos, no puede prescindirse de Alemania a la hora de montar esa gigantesca barrera defensiva. Y con exacta visión del gran problema y con habilidad extraordinaria y digna de toda loa, el gobierno francés plantea un camino que, al parecer, tiene que lograr sin tropiezos, el salto de lo económico a lo político, aspiración mundial que, por no haber sido ni intentada jamás, ha dado a los hombres el horrendo espectáculo de dos conflagraciones.

Convencidos sin duda de, más que la conveniencia, la necesidad de semejante paso, muchos son los Estados que apresuraron ya a expresar su aprobación a la proposición de Robert Schuman. Bien se puede afirmar que todos los en ello interesados dentro del continente. Sólo una voz se levanta mostrando resquemores e imaginando acaso peligros que los detalla no ven: nos referimos a Inglaterra que, también haciendo gala de su tradicional habilidad política, pone sobre el tapete una contraproposición cuyo alcance es, de momento, aún desconocido.

Sinceramente creemos que, de llevarse a la realidad el plan francés, tal vez, se crearía en el oeste europeo un cierto desequilibrio. Pero él afectaría, no a la colectividad europea directamente, sino de modo especial a la propia Gran Bretaña, que vería con ello escapar de sus manos la hegemonía que durante dos siglos ha ejercido desde la fortaleza poderosa de su aislamiento.

Lo cual no deja de tener importancia para el futuro.

## Las elecciones cubanas

La Habana. — Los colegios electorales de toda la República se celebraron ayer a las seis de la tarde, hora en que terminaron las elecciones para designar 767 representantes y más de 2.000 concejales, en todo el país.

En la provincia de La Habana, donde más de 400.000 electores depositaron su sufragio, se estima que solamente el 75 por 100 de los inscritos en el censo pudieron haber efectivo su voto, debido a la lentitud de la votación. El candidato gubernamental a la Alcaldía de esta capital, Antonio Prio Socarras, ha admitido que había sido derrotado por su rival, el candidato de la oposición, Nicolás Castellanos.

En 311 colegios, los escrutinios daban a las 9'45 de la noche pasada, 62.430 votos a Castellanos; 46.695 a Prio y 15.267 al candidato independiente, Bisba.

A las 10'45 de la noche, en 1.752 centros electorales daban a Castellanos 105.486 votos; a Prio Socarras, 77 mil 065, y a Bisba, 24.865.

EFE.

## Discurso del Jefe de Estado en el Congreso de Ingeniería

En el acto de clausura del Congreso de Ingeniería el Generalísimo pronunció el siguiente discurso:

Señoras y señores: La trascendencia de este congreso de Ingenieros me obliga a pronunciar algunas palabras más que las protocolarias de clausura de la sesión. En este congreso de ingenieros y en los trabajos que durante esta semana habéis desarrollado, se encuentra el símbolo más destacado de la revolución nacional española. Si miramos hacia atrás y vemos que han transcurrido treinta años de un congreso, a otro, podemos apreciar la gran variación que han sufrido los conceptos españoles sobre los distintos temas. Si hace treinta años hubiéramos tenido las ideas de hoy, no cabe duda que cuatro o cinco congresos intermedios hubieran ido jalando y estimulando el adelanto de nuestra técnica.

Aquel "dejar hacer", aquel abandono del lanzamiento y de la dirección base de la vida de las sociedades políticas liberales, es ya incompatible con el progreso y la mejora de las naciones viejas. Llevamos veinticinco siglos de explotación de las riquezas de las entrañas de España y de su superficie, desde que los romanos iniciaron la explotación de nuestros minerales, dos mil quinientos años en que venimos agotando los productos naturales de nuestras tierras, las frutas y los minerales, para llegar a una situación de agotamiento de las riquezas fáciles y en la que el crecimiento de la población no marchaba paralelo con la multiplicación y el aumento de la riqueza.

Pueden los pueblos jóvenes y poco poblados los que poseen grandes riquezas naturales abandonar la dirección y el acrecentamiento de su progreso, pero es imposible esto en naciones como la nuestra, porque ello repercutiría, mujeres españolas, en forma gravísima en vuestros hogares, en vuestro bienestar y no digamos en el de vuestras hijas y vuestras nietas. Es necesario e indispensable como se ha demostrado en la lectura que acabamos de oír al secretario, el planeamiento de la marcha económica, industrial, agrícola y técnica de la nación.

Esto es la demostración más palpable que cuando se reúnen las mejores cabezas de la nación para examinar el proceso español lo primero que hacen es planear, es dirigir, es proponer al Jefe de la nación cuales son a su juicio las directrices más convenientes para su resurgimiento nacional y la construcción de una sola economía y esto es lo más importante en esa hora.

En diez años transcurridos, pese a las dos guerras que sufrimos y a las injustas conjuras internacionales movidas contra una nación digna y noble, España ha progresado positivamente en todos los caminos gracias a los esfuerzos de sus ingenieros y a los desvelos de su gobierno y a la colaboración de todos sus hijos y podemos decir que en cuatro o cinco años más habremos duplicado la renta industrial española y habremos sacado del marasmo los viejos conceptos y los sueños de nuestros ingenieros aquellos ideales de electrificar a la nación, de ver repoblados nuestros montes, de encauzar nuestras aguas y dominar nuestros ríos, convirtiéndolos en fuentes de energía y fecundidad de nuestros campos. Será una realidad viva y efectiva lograda por la unión de todos los españoles y por esta técnica española que quisieramos ver crecer y multiplicar porque solamente apoyados en la técnica con la aplicación de la ciencia podremos lograr lo que todos soñamos, que está en nuestro pensamiento y nuestros corazones. (Grandes aplausos).

Yo felicito a todos los congresistas en este día, y en especial a los que vinieron de fuera de las fronteras a compartir estas tareas: la técnica y la ciencia son universales; es absurdo pretender encerrarlas dentro de las fronteras. A los adelantos científicos de la técnica, todos los pueblos cultivos tienen la obligación de contribuir y de colaborar. Existe una hermandad técnica y científica que une y que identifica a investiga-

dores e ingenieros en estos Congresos, que les ayudan a conocerse y estimarse; y sólo aquellas naciones que fundamentan su política en el odio, en el imperialismo y en la conquista, cierran sus fronteras a la investigación y retienen la de sus técnicos, pero que roban sin robar la técnica de los extraños. (Grandes aplausos).

En mi amor a España, en mi cariño por España y por los españoles, yo voy todavía más lejos que vosotros. Me parece poco lo que planeamos, me parece que las metas hemos de marcarlas más lejos, que tiempo hay para pararse si fuese necesario en el camino. El despertar de la nación y sus necesidades no admiten comparación con las demandas de antaño. No podemos conformarnos con que el consumo per hombre en España, en muchas materias no sea el medio de las naciones europeas. No hay razón para que nos condenemos a consumir menos que los otros; no tenemos causa para conformarnos con que el "standard" de nuestra vida sea inferior al de los otros. Y todo esto lo podemos lograr con nuestros esfuerzos si multiplicamos nuestros ingenieros, si mejoramos nuestra técnica de investigación y si nos sentimos todos confiados y unidos ante la Patria grande que todos anhelamos. (Grandes y prolongados aplausos).

## CUENTOS DE "LA ÚLTIMA HORA"

Deado le infanc a se conocían y nunca había menguado en lo más mínimo aquella intimidad que se profesaban y que rayaba en cariño fraternal. Cuando pequeños habían volteado juntos las campanas, enmarzadas en humilde espadaña, dominadora de un paisaje gris y compartido pilloria y Juegos. Mozos ya, una vez terminadas las faenas diarias, se reunían en la taberna y tomaban parte en la obligada partida de naipes, y los días de descanso o de fiesta en su aldea o en las vecinas, se iban a correría y armar bullicio.

Perico, alto, buen tipo, leal y campechano, y Miguel, bajito, de mirar receloso y parco de palabras, eran, pues, dos inseparables que se complacían en narrarse sus culpas y los más nimios detalles de su vida, tan sencilla y tan monótona.

Cumplido el servicio militar, Miguel se quedó en la ciudad, resganado en Oficinas. Pasaron varios años sin apenas contacto los dos camaradas. Y fué en los días de la fiesta del Patrono del pueblo cuando Perico soltó a Miguel, reincorporado por aquella fecha a la vida pueblerina, la siguiente confidencia, que llevaba escondida en el corazón:

—Oye, Miguel: ¿sabes que estoy enamorado?

—De quién?

—De Angustias. Una buena moza, ¿eh?, que me trae loco. Y ella no me hace mala cara. Oreo que nos vamos a querer mucho. ¿Qué te parece? Habla, hombre; parece que estás atontado. No es lo que presumen estas lenguas de vilbora.

Era Angustias una granadina brava, que había recalado en el lugar sin saber nadie positivamente cómo. Moza desabrada, con arrumacos de perversa, pero muy guapa, eso sí. Le calta por los ojos el temple del alma agnena, resabios raciales de remota ascendencia. Servía en casa del señor Juez y trisa alborotados a todos los mozos, que creían asquibiles sus encantos, y como no lo conseguían, despochosos y maldicientes lo dejaban entrar, que era peor. Pero se aguantaba la Angustias en una virtud, más tierra y desprecadora que innata, que no se acordaba con sus deslantes y su fama. Y es que a una mujer joven, bonita y pobre, el mundo le pone un valladar y la somete al dilema de o moligatería o, a a poco que sea de natural expcivo, ser presunta presa de tenorios fracasados y rencorosos.

Esto pensaba Perico. Pero Miguel no contestaba.

Llegó el anhelado día de la boda. Los campos floridos daban una nota de alegría con el verde deslumbrante de sus prados y de los árboles frutales, ya en sazón. Los flejes acudían calmosos y habladores a la glesia. Las campanas, aquellas joviales campanas tan conocidas de Perico, voltaaban alegremente.

Pareja más gentil que Angustias y Perico, hacían muchos años que no había cruzado de bracer por el portal del rústico templo. Pero Miguel, testigo de la boda de su amigo, permanecía hostil al repicío general.

Como se las arregló Miguel para conseguir la mujer de Perico, nadie logró averiguarlo. Lo cierto es que principió a correr de boca en boca por el pueblo un rumor murmurador contra el honor de la casquivana Angustias. Y era que Angustias, por lo visto, tiraba al monte, y fué hacia Miguel, caprichosamente, sin amor que no podía existir en aquella hembrera de alma insensible, sensual y velleidosa.

Llegó el murmullo hasta oídos del padre de Miguel. El tío Juan, viudo, era desde hacía muchos años el guardavida de la solitaria estación. Hombre severo y de pro, desde muy joven había aprendido a confeccionar pipas, y con una práctica de más de treinta años, trabajaba en las muchas horas libres de que disponía, haciendo verdaderas obras de arte, vendiéndolas luego a buen precio en la contigua ciudad.

—Oye, Miguel—dijo a su hijo— tengo que hablarte. He sabido, que te entiendes... ¡no me lo niegues, con Angustias. Eres un hombre indigno. Es necesario acabar con esto, ¿oyes?, antes de que tome mayores proporciones. Además, eres un despiadado, aquí no tienes porvenir. Te convendría ir a Francia, a Marsella, a casa de mi hermano que sabes hace años nos lo propone. Y no me repliques. ¿Eh? ¿Qué dices?—

—Esta bien, padre.

## Primeros resultados de las elecciones belgas

Estos madrugada los datos señalan el 58 por 100 para los católicos

BRUSELAS, 4. (Efe). — A las dos de la tarde se cerraron los colegios electorales de todo el país, sin que se tenga noticia de haberse registrado incidente alguno.

Las urnas fueron llevadas inmediatamente a los locales designados para realizar el escrutinio, al que seguidamente se dió comienzo.

EL PARTIDO CATOLICO EN PRIMER PUESTO  
BRUSELAS, 4. (Efe). — Cuando va efectuado el escrutinio de los primeros 110.700 votos, los resultados de las elecciones generales son los siguientes:

Católicos, 58'84%  
Socialistas, 23'08%  
Liberales, 8'83%  
Comunistas, 2'84%  
Liberales socialistas, 2'41%.

Aunque por ahora no se puede hacer pronóstico alguno, si los católicos obtienen en todo el país las mismas ganancias que las del distrito de Amberes, en comparación con las elecciones de Junio de 1940, es seguro que obtendrán dos puestos más en la Cámara de Diputados, con lo que podrán asegurar el retorno del Rey Leopoldo II.

De los datos hasta ahora obtenidos, los católicos y los so-

cialistas han ganado votos a costa de los liberales y de los comunistas.

El promedio de votantes ha sido un 70 por 100. La votación fué ordenada, en medio de una lluvia inmensa. E. único incidente fué el estallido de unos petardos colocados por elementos que se cree son comunistas; no hubo que lamentar víctimas.

22 comunistas han sido detenidos por contrarrestar las disposiciones gubernamentales que prohíben actividades electorales durante la votación.

También fueron detenidos dos candidatos por intento de soborno a los electores.

Los resultados definitivos no se conocerán hasta mañana.

Los primeros en conocerse han sido los del interior del país. En todos ellos los liberales van a la cabeza, con los comunistas muy a la zaga y en último lugar.

Este número consta de seis páginas

## ANGUSTIAS

Aquello fué más que gritó de hombre, alarido de fieras herida en lo más vivo. De retazos de conversaciones, de gestos escandalizados, de miradas burlescas, incluso del propio Miguel, cambiando repentinamente de tema ante su presencia. Perico fue entuyendo que algo anormal sucedía en torno suyo. Angustias no le resultó la mujer que había soñado. Pero... "aquello" era imposible. Embustes de la mala gente, de la caterva vil de un pueblo pequeño de lengua larga.

Y llegó lo horrible, lo que hizo dar a Perico aquel sordo alarido inhumano. Fué una madrugada, saltando montado en el mulo hacía las faenas campesinas, mientras Angustias no-gaba hasta las tantas, quejándose de imaginarias dolencias, cuando oyó cantar a un zagal. Se estremeció y por poco ahoga al muchacho, que con turreana voz desparpajo una copla que la más anónima y emponzoñada había lanzado a la piqueta pública. Y no quiso convertirse de que le aludían, mofándose. Espió a su mujer y a Miguel; los sometió a mil pruebas, sin saber nadie positivamente cómo. Miguel había desaparecido dos días antes.

Pesaron los años, unos quince. A Perico le llamaban "el loco". Al principio, con la congénita maldad colectiva, se burlaron a sus espaldas de su fracaso, pero acabaron por tenerlo, lástima que es la peor meta para cualquier mortal. Se recluyó en una soledad sombría. Su aversión, todo ser viviente llegó a tomar caracteres de obsesión.

De los fugitivos, nada se supo; parecía que la tierra se los había tragado. Acaso el tío Juan supiese algo, insinuó el carterero en cierta ocasión.

El tío Juan padeció mucho. Y allí,

(Pasa a 2.ª pág.)

## Economistas extranjeros en Zaragoza

ZARAGOZA, 4 (Cifra). — Procedentes de Madrid y acompañados del Presidente de la Confederación de Cajas de Ahorro de España y Director de la de Zaragoza, Sr. Sinues, llegaron el Presidente, Director y Subdirector del Instituto Internacional del Ahorro, Sres. Andrew de Gutchenec, Martin Verriun y Guy Spadey, respectivamente quienes visitaron detenidamente las instituciones sociales y económicas de la Caja de Ahorro y los monumentos artísticos de Zaragoza.

Por la tarde estuvieron en la Caja de Economía Rural, de Nuestra Señora de Cogullada donde recorrieron todas las instalaciones agropecuarias de este centro en compañía del capitán general y gobernador militar, alcalde de esta ciudad, Presidente de la Diputación y otras personalidades especialmente invitadas.

El presidente del Instituto Internacional del Ahorro se muestra muy satisfecho de su visita a España y agradecido a las atenciones que en todas partes les han sido dispensadas. Los visitantes han continuando viaje a Holanda y Bélgica.



i Y que Vd. lo vea!

Da verdadero gusto hallar, en medio del hondo pesimismo de nuestros tiempos, una voz clara que las cosas más negras las mira blancas.

Un político ilustre de Norteamérica, a un grupo de señoras (2.500) lanzó el augurio de que no habrá mamposos en tiempo mucho.

El señor aludido dice y sostiene que lo menos un siglo preverse puede que una paz sana reinará en esta tierra tan maltratada.

A las mentes me viene sepa Vd. como el más que archisabido cuento del loro que un campesino adquirió en una feria, y a precio mínimo,

y explicó que la compra la realizaba por saber si era cierto o era patrañ que el tal pichito mantiene su existencia durante un siglo.

De modo, amigo mister que su presagio a Dios imploro humildemente sea acertado. La paz nos tenga, v allá va nuestro voto: ¡Que Vd. lo vea!

BAUME

¡HAY UNA ISLA EN MI VIDA!...

Fantasia geográfica de la isla de Mallorca

Con ilustraciones del natural e inéditas del autor

por Fdco. Hernández de Goucer 82 pesetas

De venta en la Librería JOSE TOUS

## TRES ASPECTOS DE ALEMANIA

Nueva York, mayo. — (F.P.S.) — Esta semana han ocurrido tres acontecimientos, todas ellas en Alemania y cada una referente, en su propia forma, a un gran problema alemán.

Primero: El Alto Comisionado Mc Gloy pronunció en Hanover un discurso en el cual, según indican los periódicos norteamericanos, dijo a los alemanes que mientras estamos allí veremos de crear "una sociedad pacífica y democrática." Como un ejemplo el señor Mc Gloy expresó nuestra idea de lo que debería ser la ley alemana de servicio civil.

Así, nos vemos empeñados en la tarea de reformar y reeducar a Alemania para unirla eventualmente a las naciones occidentales.

Segunda: Las tres potencias aliadas occidentales dirigieron al gobierno soviético notas similares, pero no idénticas, de protesta contra la formación de una fuerza de policía en Alemania oriental que es, comparada con cualquier fuerza en Alemania occidental, un verdadero ejército. La protesta norteamericana se basa en los acuerdos de Yalta y Potsdam. Aquí vemos a Alemania considerada como el enemigo común de las fuerzas unidas de Gran Bretaña, Francia y Rusia y los Estados Unidos.

Dicha nación va a ser desmilitarizada permanentemente bajo el control de las cuatro potencias ocupantes. Con base en los acuerdos de Yalta y de Potsdam, la nota norteamericana pide al gobierno soviético "disolver inmediatamente las unidades militarizadas que ha establecido en Alemania oriental."

Cualquiera que lea la nota norteamericana y no sea lo que ocurrió en Yalta y Potsdam, pensaría que nosotros deseamos volver a colocar a Alemania a la posición que se le asignó en Yalta, cuando Hitler estaba todavía vivo, y en Potsdam, cuando con Roosevelt muerto y Churchill derrotado—no había en el occidente nadie que tuviera autoridad y supiera qué era lo que ocurría.

En realidad, nosotros no deseamos ni pensamos volver a la Alemania de Yalta y Potsdam. Por lo tanto, habría sido mejor preguntar a los rusos si su aprobación de la policía alemana oriental significa que consideran como inexistentes los acuerdos de Yalta y Potsdam, y manifestarles que si es así, nos consideramos en libertad para autorizar la creación de una fuerza de policía alemana occidental. Esta fuerza, por supuesto, sería más grande que la oriental, ya que la Alemania del oeste es mayor que la del este.

Si los rusos desearan discutir la reglamentación de ambas fuerzas, estaríamos preparados para hacerlo.

Tercera: Hemos visto al señor Jean Monnet, representante del gobierno francés, entablando negociaciones en Bonn con el Dr. Aehrenner para una asociación económica basada en una completa igualdad legal y política entre Francia y Alemania. Esta no es la Alemaniá de que hablaron los aliados en Yalta y Potsdam, ni tampoco la Alemaniá de los discursos del señor Mc Gloy.

Los alemanes, tal como fueron considerados en Yalta, eran por naturaleza, así como para todos los fines prácticos, una nación inherentemente perversa, que por lo tanto tenía que ser desarmada y vigilada por los vencedores durante todo el futuro predecible.

Los alemanes del discurso del señor Mc Gloy en Hanover no son inherentemente perversos y no están aprisionados, en Yalta. Están en un reformatorio que los norteamericanos dirigen. Pero los alemanes de la proposición Schuman son europeos, como los franceses, y en calidad de tales son iguales; no hay vencedores ni vencidos; sus intereses más profundos son los mismos, y deben trabajar ahora unidos.

El hecho de que Francia y Alemania estén negociando directamente y como iguales es algo mucho más importante que los términos eventuales del acuerdo sobre el acero y el carbón. Hay muchos otros convencios por hacer, ahora que se han abierto los canales de negociación, y Francia y Alemania han comenzado a adquirir el hábito de reconocer sus intereses y sus responsabilidades comunes dentro de Europa.

Una asociación franco-alemana es el elemento básico de todo sistema europeo. Porque, ¿qué es "Europa"? acerca de la cual tanto hablamos, que deseamos ver segura, libre, reconstruida y con una gran fuerza o influencia en el mundo? Es obvio que Rusia no es parte de ella. Tampoco lo es, esencialmente, la Gran Bretaña, y menos los Estados Unidos. Las dos grandes naciones europeas son Alemania y Francia. Si ellas, no pueden poner fin a sus guerras y convertirse en socios y aliados en los asuntos europeos, no habrá ninguna Europa. Si no hay Europa, no habrá rehabilitación europea. El continente europeo, que fué una vez el centro de la civilización, perderá su independencia. Sus naciones se convertirán en satélites o clientelas de potencias no europeas. Y si sucede lo peor, sus ciudades y tierras serán los campos de batalla en donde no se decidirá nada, excepto la ruina de la civilización europea.

UNA EXCLUSIVA DE LA ÚLTIMA HORA

HOY y mañana

Walter Lippmann

# ANGUSTIAS

(Viene de la 1.)

en su pequeña estación solitaria, cuando solo interrumpía el silencio de la noche el gorgor de los pájaros y el murmullo de los copulados árboles, confejando sus pipas al guardavía, ya envejecido, invariablemente tenía fijos sus pensamientos en su hijo Miguel.

Aquella tarde el tío Juan estaba muy ufano. Después de tantos años sin saber noticia alguna del descarriado, había recibido de éste un telegrama que le parecía muy lacónico y nada afectuoso. Decía así: «Llego hoy expres, Miguel».

Una hora antes de llegar el tren, vestido el tío Juan con el traje dominguero, hace tiempo impecable, yendo camino abajo, parateo a la vez, molesto de guijarros y baches enfangados, hollado por el ruido de la granada que dando violentos tumbos se desmenuzaba. El campo muestra todavía rastros de una cosecha reciente. Ocas de labor, en otros interiores se entrevén apuros de labranza, y en la pastoril placidez de un paisaje compuesto por tierras llanas, ligeramente ondulantes, que se suceden hacia el infinito, molinos de aspas blancas que sobre el muelle empujan vapores, estos de un verde etéreo, adusto cactus de chimberas rojizas, higuera en sazón, almendros de troncos brujidos con ramas pinceladas, semejando la epidermis de satirios. Una vid aérea más allá, sus cepas morichas y una noia finalmente estilizada, empuja su canción hidráulica. Granados y melibris entremezclados en bermejo y guido. Los amarillentos conos de los pájaros,

## Una carta del Director del diario A. B. C.

Nuestro muy querido amigo y colaborador Ilustrísimo Señor don Emilio Tortosa Andrés que en unión del periódico madrileño "A. B. C." realizaron brillante y humanitaria campaña en favor de las Clases Pasivas del Estado la que debió contribuir en parte a la promulgación de los Decretos-leyes de "Auxilio" y "Ayuda Económica" a las mismas de 9 de diciembre de 1943 y 20 de enero de 1950 respectivamente, y con referencia a la feliz iniciativa de nuestro nombrado colaborador de que fuera colocada en el Pórtico del suntuoso edificio destinado a Delegación de Hacienda de esta provincia una vez que fuese terminada, una Lámpara conmemorativa en favor del que fué su Delegado, Ilustrísimo Señor don Miguel Fons Masieu al que se debe el que Palma de Mallorca cuente hoy con este suntuoso Palacio, iniciativa ésta la suya, que fué aprobada en virtud de instancia suscrita por todo el Personal por Orden Ministerial de 8 de Agosto de 1945, dicho colaborador ha recibido de su compañero de Cuerpo y Director de tan importante Diario don Ramón Pastor Mendivil, la siguiente carta que con el mayor que to damos a la publicidad y que dice así:

"Fronsa Española A. B. C. Blanco y Negro. El Director don A. B. C. Madrid 13 de mayo de 1950. Señor don Emilio Tortosa Andrés. Mi muy respetado compañero y amigo.

Muchas gracias por el interés que me demuestra en su carta del día 12, por las que los dos nos interesamos, mi modestísima persona.

Como verá Vd., sin embargo, ya que ha estudiado a fondo el Escalafón, estoy lejos todavía de sentirme personalmente afectado en esas campañas en favor de las Clases Pasivas por las que los dos, nos interesamos. He puesto en ellas, corazón nada más, y el fruto de mi hontazgo con una tristísima realidad.

Correspondiendo a su interés he leído con toda atención cuanto me dice a su persona, iniciativa en esa Delegación de Hacienda y a su correspondencia con el Señor Subsecretario. Indiscutiblemente tiene usted un alto espíritu del que como funcionario, vamos acrecentando forzosamente los de ahora.

Aprovecho la ocasión para reiterarme muy atento a. s. y amigo q. e. a. m. Ramón Pastor".

Felicitamos a nuestro nombrado colaborador por las frases laudatorias que le dedica la carta trascrita.

a la vera de las cercas, amontonan una pátina de oro oxidado. De una frumida línea se desprenden caprichosas volutas. A los rijos, montículos calcinados por el sol de un torrido estío que pugna sin intermite por prevalecer, y en el confin, en una lengua suavizada por un fondo mate, se perdían difusas las siluetas de unos montes opatinos. Van ceniéndose, se vedija, de bruma oscura, de contornos reverberantes por el índice fulgor que titubeante asoma entre el rebano de nubes, hacinadas a guiso de fluctuante dasei, lanzando sobre tonalidades herumbrosas chorros de tonalidades rosáceas. El mugido de un buey sale de un establo rezumante de vapor; una cabra ronea en una higuera y un can borbata receloso un talud. Mientras, en el temblor sutil de la naturaleza, el verde de la vegetación se va diluyendo.

La fachada del tío Juan sorprendía a los campesinos que se cruzaban con él. Repentinamente el fino oído del guardavía percibe un ruido partitular, como al golpear sobre hierro. Apresura el paso y vé arriba sobre un declive, a Perico, ocurrido en la vía férrea. A la vista del atónito andalano, pone "el loco" un escoplo bajo el rail y, forcejeando con ahínco, logra hacerlo saltar. Luego, echa el escoplo en el interior de una noria y sigue dando brinca.

Se oye de pronto el sibido rotundo, estridente, prolongado, del tren, que se acerca majestuosamente, interrumpiendo el pánico de unas angustias gálicas y la tibia jactanciosa de un gallo bravucon. Resopla la locomotora rompiendo la hora monótona sincronizada de graves armonías. El maquinista asoma el envarado perfil en su pedestal tonante. Y llega el momento fatal. El tío Juan ve angustioso, impotente, que las ruedas de la locomotora se tuercen, se aprietan, se rompen... y el tren rueda por el declive, se oyer gemidos lastimeros, gritos espantosos.

Entre la lista de los muertos ocurridos en el descarrilamiento, figuraba Miguel. Arjona Soriano con el que fué esben la muerte que le cupo a Angustias.

Pocos días después encontraron a Perico, "el loco", tendido ensangrentado, en la simetría de unos surcos, no lejos de una esteva abandonada. A pocos pasos, descubrieron la escopeta del tío Juan, con el cartucho vacio. El viejo guardavía había desaparecido.

JOSE VIDAL IBERN  
De la Real Academia de Bellas Artes de San Carlos.

## Frontón Balear

Hoy lunes 9:30.—Maruchí y Encarnación contra Emma y Millán. Echevarría y Ortúondo contra Recariu y Lejardí.

Nonhe 10:30.—Estrellas y Ortúondo contra Garmendia y Solavarieta. Comendador Azcoitia contra Carmen y Hortina.

Juan y Belaustegui contra Mayol y Carmelo.

El trio ayer 4-2-3 se pagó a 276 pesetas.

Para mañana sensacional debut del famoso delantero OLASOLO.

## Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares

El día 15 de corriente mes de Junio y siguientes necesarias, a las cuatro de la tarde, en la Sala de Ventas (Sol 19), se celebrará subasta para enajenar las garantías de los préstamos vencidos en Mayo de 1948 a Mayo de 1949, ambos inclusive.

Hasta el día 12, a las siete de la tarde, podrán cancelarse o renovarse los préstamos.

Palma de Mallorca, a 2 de Junio de 1950.

EL DIRECTOR-GERENTE F. Morell.

## Radio Receptores y Amplificadores

reparación y servicio por José Susniansky

24 pts. De venta en librería J. Tous

## Un invierno en Mallorca

por GEORGE SAND

Traducción de P. Estelrich

De venta en la Librería Tous

# Warren Austin cree que puede haber paz durante cien años

## Pero Acheson, por si acaso, pide dólares para armar a las naciones libres

Boston. — El delegado de los Estados Unidos en la ONU, Warren Austin, ha hablado ante 2.500 miembros de la federación general de Clubs de Damas, ha declarado que el mundo puede lograr una centuria de paz, si las Naciones Libres continúan actuando en su lucha por la libertad.

Según Austin, las Naciones Unidas ofrecen instrumentos para librar una guerra pacífica en favor de la libertad mundial y una oportunidad diaria para encontrar bases pacíficas para reducir y terminar con las amenazas contra el mundo libre.

Warren Austin agregó: «Las Naciones Unidas se percataron y alarmaron cuando una gran potencia en su afán de dominio subyugó a la democracia histórica de Checoslovaquia» y terminó su discurso diciendo que hay que hacer frente a la amenaza, uniéndose todas las fuerzas para desalentar a los que piensan en aventuras militares.

Washington. — El Secretario de Estado norteamericano, Dean Acheson, ha pedido al tiempo que sin pérdida de tiempo consigne los 1.222.500.000 dólares pedidos por el Presidente Truman, para la ayuda de armas anticomunistas.

«Los fondos pedidos son necesarios para armas a nuestros amigos de Extremo Oriente con el fin de ayudarles a contener al comunismo», dijo.

En su declaración ante las comisiones de Relaciones Exteriores y servicios armados del senado, reunidas en sesión conjunta, el Secretario de Estado afirmó que el curso futuro de los acontecimientos en el Sudeste de Asia, en Filipinas, Corea y el Japón es de suma importancia para la seguridad de los Estados Unidos.

«Nuestra política — continuó — debe ser la de hacer

cuanto esté a nuestro alcance para evitar toda nueva expansión del comunismo. La ayuda militar, cuando pueda ser eficaz, es un elemento esencial de nuestra acción. La situación no permite que sigamos la misma marcha que en otros lugares del mundo; no podemos perder tiempo».

Añadió que los países que recibirán ayuda en el año fiscal que comienza el primero de Julio son los del Pacto del Atlántico: Grecia, Iran, Filipinas, China y Corea. «Los intereses de los Estados Unidos — siguió diciendo — son de carácter global. Cualquier amenaza a la paz mundial, donde fuere es una amenaza a nuestra seguridad».

Para conservar nuestra libertad es esencial una imitación vigorosa, inteligente y sostenida».

Manifestó Acheson a continuación, que la petición de Truman, de 75 millones para China; permitiría ejercer una acción rápida al presentarse la oportunidad de ello.

En cuanto a la ayuda a los países del Pacto del Atlántico, afirmó que el presupuesto millar de millones de dólares en armas, permitiría al Oeste de Europa unificar su defensa, agregando que las armas no se emplearían con fines nacionalistas.

Aseguró también que el mantenimiento de la seguridad del mundo, es de palmaria importancia para el mundo libre.

Finalmente dijo que la autorización para enviar algún dinero a países no citados en el programa es de urgente necesidad, aunque solo se hará uso de ella en caso de situación crítica, que afecte grandemente a la seguridad de los Estados Unidos y exija una acción inmediata.

Acheson apoyó igualmente la petición del Presidente de que se conceda autorización para vender armas a los países amigos de Norteamérica que puedan pagarlas.

EFE.

# TRIBUNALES "POPULARES"

## La 'justicia' comunista como medio de propaganda

### Sucedíendose las confesiones "espontáneas"

Viena. — En Praga, otros dos de los 12 acusados checos de conspirar para derribar el régimen comunista, se han declarado culpables y uno de ellos ha admitido que dió información secreta sobre el uranio checo a agentes de las potencias occidentales.

Francisco Preucil, que era miembro del parlamento comunisto afiliado al partido nacional democrata, ha declarado sin titubear y como un atomata, que obtuvo informaciones sobre la producción de uranio y que la entregó al director de un periódico, quien la envió a su país por medio de la valija diplomática de una embajada occidental.

Preucil dijo también que había organizado «grupos terroristas» con el fin de derribar al gobierno «para que pudiera haber elecciones libres bajo la inspección de las Naciones Unidas».

«Quiere Vd. decir — preguntó el fiscal — elecciones libres como las celebradas en Grecia y en Italia por los norteamericanos?»

—No, no, perdón — contestó el acusado — quiero decir bajo el control de las cuatro potencias, como en Austria.

Viena. — Informaciones de Praga dan cuenta de que la señorita Zemimova de 68 años de edad, que fué diputado, se ha declarado culpable de haber efectuado espionaje para los Estados Unidos y de haber organizado grupos cuya finalidad era derribar al gobierno comunista.

La señorita Zemimova, ex diputada por el partido nacional socialista que acudía a la difunta presidente Benes, ha sido el cuartito de los procesados que en número de trece están siendo juzgados por un tribunal en la prisión de Pankratz, que se ha declarado culpable de las acusaciones de conspiración para una revolución armada, alta traición y espionaje «bajo la dirección de diplomáticos occidentales».

Efe

# CLAUSURA DE UN CONGRESO

## Efectúa la del Nacional de Neuro-Psiquiatría el Ministro de la Gobernación

VALENCIA, 4 (Cifra). — Como final de los actos del II Congreso Nacional de Neuro-psiquiatría que fué clausurado ayer, esta mañana se ha celebrado una sesión de homenaje al padre mercedario Jofre que fué el fundador del primer manicomio del mundo, en Valencia, a fines del siglo XIV.

El acto se celebró en el salón de actos del palacio de la Generalidad, bajo la presidencia del ministro de la Gobernación, don Blas Pérez González, con asistencia de las primeras autoridades y del Dr. Vallejo Najera, presidente del II Congreso que acaba de celebrarse, así como de los congresistas y numerosas personalidades valencianas.

En primer lugar hizo uso de la palabra el Dr. Sempere Corge que glorificó la figura del valenciano Pedro Jofre, quien con predicación instó a los valencianos a fundar un asilo donde pudieran ser recogidos los dementes.

Después habló el Dr. Poloño portugués, sobre San Juan de Dios, destacando la intensa caridad que desplegó para con los enfermos y especialmente con los locos.

A continuación pronunció un discurso el doctor Vallejo Najera en que expresó que muchos tratamientos estaban inspirados en San Juan Dios y en los métodos de Swedenborg.

Por último, el Ministro de la Gobernación, en brillante discurso glorificó la personalidad de San Juan de Dios e hizo un elogio de sus obras y de su gran humildad que le hacía nombrarse enfermero de los locos. El discurso del Ministro fué acogido con una nutrida ovación.

El acto terminó con la interpretación del Himno Nacional por la Banda Municipal.

El señor Pérez González marchó al sanatorio de la Malvarrosa, instalado en la playa, de este nombre donde la Orden de San Juan de Dios, realiza una meritoria labor asistencial a los niños esclerosis.

El Ministro y demás autoridades que le acompañaban recorrieron todas las dependencias de las que hizo grandes elogios así como de la labor que allí se realiza.

Terminada su visita el Sr. Pérez González salió con dirección a Madrid.

# Inglaterra y Alemania

BONN, 4. (Efe). — En círculos allegados a la Alta Comisaría británica se declara que el Reino Unido desea poner fin lo antes posible al estado de guerra que teóricamente continúa en la Alemania occidental.

Las proposiciones que había — se añade — para poner fin unilateralmente a esa «grave anomalía» han quedado anticuadas después de la conferencia de los tres grandes en Londres, que ha creado una comisión tripartita para el estudio de la posible revisión del estatuto de ocupación y del posible término del estado de guerra.

Parece que la comisión se reunirá, por primera vez, a fines del mes actual.

DISCURSO DE CHURCHILL A LAS MUJERES

LONDRES, 4. (Efe). — Winston S. Churchill pronunció el miércoles un discurso en la

conferencia de mujeres conservadoras, según vaticinan los círculos bien enterados de la oposición. El tema principal que tratará será el de la no participación británica en las próximas conversaciones del plan Schumann.

Por otra parte, Attlee, que regresa de pasar unos días de vacaciones en Francia, reunirá probablemente el lunes a sus principales colaboradores para tratar de la cuestión de la unión de las industrias pesadas de la Europa occidental.

Sin dejar de conceder al asuntos el plan Schumann importancia, los conservadores que las próximas elecciones no se desarrollarán en torno a la política exterior, sino a la política económica interior.

# Desde La Puebla

PERSONALES.—Está ya en periodo de convalecencia nuestro buen amigo, el Alcalde don Francisco Simo. Desempeño total y pronta mejoría. —También ha mejorado en su dolencia, quedando completamente restablecido don Antonio Riau, director de la Orquesta Rosaleda.

AGRICOLAS.—Parece ser que al fin ha terminado la exportación de la patata temprana. Con ello ha transcurrido uno de los periodos más agitados y de más intenso trabajo de la Villa.

Una vez la tierra libre se ha sembrado de nuevo con la planta de verano, las alubias, que en escasa semilla amarillarán y fructificarán.

Y así sigue el ciclo productivo de este país típico que saca de la tierra un manantial inagotable de vida, gracias a su tenacidad y empeño.

ECOLÓGICOS.—Se ha celebrado con toda solemnidad, en la escuela graduada, la Fiesta de San Fernando. A las 8 hubo misa del Espíritu Santo.

Por la tarde grandes pruebas deportivas entre las que sobresallieron las carreras de bicicletas y el fútbol en que se disputaron una bonita copa.

Todos los actos fueron presididos de una perfecta organización desahogada sobre todo el comportamiento disciplinado de los muchachos y la alegría juvenil que desbordó en todo momento durante las pruebas deportivas.

Por la organización debemos felicitar a los Maestros Nacionales organizadores Sres. Cárdenas, Pastor, Solas, Llopart, Llabrés y en especial al Director del grupo don Sebastián Thomas.

Lavadoras de ropas Eléctricas JALITAN NEVERAS A HIELO JALITAN Lo más práctico Lo más moderno Lo más económico Pida demostraciones en Siquerra Seltina Distribuidor exclusivo San Miguel, 199 Teléfono 1282

Poleas BOECH Luis Martí PALMA

Antoni Cabanellas PINTOR-DECORADOR Misión, 61 - PALMA

Enfermedades de la piel SEBASTIAN SOLER Sífilis, Blemoragia Consultas: 10 a 1 y de 6 a 8 San Miguel, 70-1.

Metales artísticos PARA OBRAS ROTULO ECHADAS VITRINAS DECORACION Y DEMAS TRABAJOS DE METALLERIA CASA BUADES

## Varios

HUEVOS PARA INCUBAR y polluelos Plat Leonada, Lashorn blanca, Urtreana blanca, Castellana negra, Castellana azul, Castellana franciscana, Rhode Island, Ocas de Toulouse, Patos kaki Campbell y corredores indios. Pavos Reales y Escocés del Japón. Asegurados y en las mejores condiciones. Conejos de varias razas. GRANJA MALLORCA, calle Loranzo Riber, 10 (Hostales-Palma).

MODAS. Lee más importantes. Revistas en Librería Tous.

TINTAS las mejores marcas en Librería Tous, Pl. Cort, 28.

TARJETAS DE VISITA.—Endrogales en Librería Tous, Pl. Cort, 28.

LA MEJOR pluma estilográfica. De venta en la librería de JOSE TOUS.

NINGUN ARTICULO usado podrá venderse según lo dispuesto en legislación vigente a mayor precio del 80 por 100 del señalado en la base.

La más importante Entidad de España en su especialidad, ofrece oportunidad de independizarse económicamente en Mallorca a hombres activos, energéticos y ambiciosos, mediante profesión digna, acedable, de resultados positivos y gran porvenir. Dirigirse con datos personales y antecedentes por escrito, al núm. 102, Pl. Sta. Eulalia, 13.

TABACOS: Pida en cualquier expendio, un cigarrillo pero que sea DON PANCHO, PANCHO, PANCHITO, PANCHULIN.

OCASION: vendo puertas ventana, bicicleta señora, otra para niña, cochecito silla. Bestiz Pinedo, 54, bis 1-2-3. (14708)

A PRECIOS DE COSTE por pocas días se liquidan: Dormitorio caoba, tipo Imperio; Comedores estilo moderno; Mobiliario despacho; Máquinas de coser extranjeras; dormitorios infantiles; paragueros; etc. etc. Verdadera Oportunidad. Bazar San Felice, c. San Felice, 22.

VENDO: bota con motor uno y medio caballo. Informes: marino Juan del Club Náutico.

HISTORIA DE LAS CREENCIAS SUPERSTICIONES, USOS Y COSTUMBRES por Fernando Nicolay 120 pesetas De venta en la Librería JOSE TOUS

ALQUILO local muy grande propio para almacén o industria. Informes: LA ACTIVA, Luz, 6 (Plaza de Cort).

Trabajo LEGISLACION SOCIAL la encontrará en LIBRERIA TOUS, Pl. Cort, 28.

Alquileres - Hospedajes A MATRIMONIO odo habitación central bien ventilada y mucho sol, con o sin derecho a cocina. Informes: Pl. Santa Eulalia, 16.

DEDO magnífica habitación soleada, balcón vía primer orden, ducha, lavabo, ducha y cuarto de baño, solo dormir. Informes: Plaza Santa Eulalia, 10.

ALQUILO local muy grande propio para almacén o industria. Informes: LA ACTIVA, Luz, 6 (Plaza de Cort).

Trabajo LEGISLACION SOCIAL la encontrará en LIBRERIA TOUS, Pl. Cort, 28.

GANE DINERO. Fabricación domicilio. compra producción. Condiciones: Apartado, 544. Madrid.

Fincas y Solares PORTALES NOUS.—Solares a orzales assequibles. Informes: M. Falconer, Sindicato, 191 - B. Vaquer, Avenida A. Rosselló, 108-1-2.

Maquinaria MECANICA libros y tratados en LIBRERIA TOUS, Pl. Cort, 28.

Nueva Obra DICCIONARIO DE LA BELLEZA por MARCELLE ANCLAIR Directora de la revista MARIE CLAIR 75 pesetas De venta en la Librería JOSE TOUS

Enseñanza LIBROS DE TEXTO para todas las carreras L'ERERIA TOUS, Plaza de Cort, 28.

OJAS DE COMPASES, en LIBRERIA TOUS, Pl. Cort, 28.

Créditos DESEO socio capitalista para negocio en marcha. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10. (14703)

Trasposos CARPINTERIA y EBANISTERIA centro Palma, se traspa, precio casi regalado. Informes: Plaza Santa Eulalia, 10. (14689)

LEA SIEMPRE NUESTRA SECCION DE ANUNCIOS CLASIFICADOS

La Energía Atómica FUERZA INDUSTRIAL... por G. Fernández Aragonés 60 Ptas. De venta en librería J. Tous

Roman de Jeune Fille Trop grande por Ernest D'herவில் Dessins de Mars Tomo encuadernado 70 pts De venta en librería J. Tous

Tratado del Impuesto Municipal de Plus Valía por JOSE SILVAN 125 Ptas. De venta en librería J. Tous

# La JORNADA TAURINA

## Toros en Palma



La presidencia de honor en la corrida de ayer. (Foto Juliá)

### COMENZO LA TEMPORADA Arte -- Valor -- Serenidad

FICHA DE LA NOVILLADA  
Tres cuartos de plaza. Faciosos los tendidos de obra. Presidió el Comisario de plaza Don Juan Vidal. Torearon: Rafael Aparicio, celeste y Miguel Báez «Litri», oro y plata.  
Rafael Santa Cruz, peruano, corrieron novillos de don Juan Escudero y por el siguiente orden:  
1.º número 45, «Velador», negro bragado, pesó 423 kilos.  
2.º número 13, «Gaditano», corno listón, pesó 372 kilos.  
3.º número 12, «Bailarín», negro girón, pesó 375 kilos.  
4.º número 21, «Piconero», negro, pesó 441 kilos.  
5.º número 2, «Camañito», corno listón, pesó 420 kilos.  
6.º número 25, «Famoso», corno listón, pesó 435 kilos.  
En el paseo fueron aplaudidos las cuadrillas.

ta y a su cartel. Hubo temeridad, y su arte llevó a los tendidos ráfagas de emoción. Si el toreo hubiese tenido una arrancada franca ¡lo que se hubiera armado! Pero ese torito —dimo todos los demás— era un pasmanote, y a pesar de ello Litri consiguió darse a conocer. Las últimas verónicas del primer lance fueron preciosas.  
Con la franeta salió dispuesto al éxito. Brindó la faena al público. Comenzó con cinco ayudados por alto, un derechazo, dos por alto más y un cambio. (Palmas).  
Citó de lejar al natural. Faltó la arrancada y Litri tuvo que ir acercándose hasta lograr la embestida, siendo aparatosamente derribado. Levantóse Litri y le dió hasta cinco naturales que ligó con el de pecho forzado (más palmas).  
Después una serie de cinco manoleínas. Sufrió un desanma y «replicó» arrojándose de espaldas al toro. (Palmas).  
Con el pincho se desorientó. Tras dos pinchazos en la epidermis, intentó descabellar a toro vivo. Luego, rectificó y tomó de nuevo el estocador para una atravesada. Acabó descabellando. (Palmas al «torero» y pitos al «matador»)

RAFAEL SANTA CRUZ  
Para este torero de color, peruano, fué la tarde. Su estoicismo, su valor sereno —harto y sobrado sereno para que su arte lleve cuanta emoción habría de despertar— conquistó la admiración de nuestro público. Para él fueron las ovaciones más cálidas y los trofeos.  
Veroniquéo fija la planta, bajas las manos, de cerca. Lances llenos de belleza y emoción, llevados a un ritmo en que no eran posibles ni más lentitud ni más precisión. Así toreó a su primero y a su segundo.  
Con la franeta en su primero estuvo inspiradísimo. Había brindado la faena al público. Tras un breve trasteo por bajo, comenzó a torear de cabeza a rabo, barmen do los lomos, sacando la muleta por la penca; siguió con molinetes y manoleínas. Luego ligó tres naturales. Siguió toreando de cabeza a rabo, y molinetes, y al dar manoleínas a una mano fué volteado aparatosamente sacando un chirlo en el frontal. Siguió toreando por alto y unos rodillazos. Entró a matar y lozó la estocada de la tarde. Y ahí fué el disloque: orejas, rabo, vuelta al ruedo, flores, cigarros, prendas, etc.  
En la faena a su segundo sobresalió una serie de derechazos en los que se arrolló materialmente el novillo a la cintura, intercalada entre dos series de pases por alto imponentes. Dos pinchazos sin soltar y una estocada buena, dieron fin a la faena. (Ovación y vuelta al ruedo).

EL PRIMERO  
Abrió plaza «Marisneño», cárdeno entrepelado, marcado con el número 6. Un toro claro, manejable.  
Pepe Dominguín escuchó la primera ovación al lancear-le a la verónica rematando con media.  
El tercio de quites fué espléndido.  
Dominguín quitó por faroles rematando con una rebolera.  
Paquito Muñoz, por chicuelinas y rebolera.  
Manolo González, por verónicas y chicuelinas.  
Los tres maestros fueron ovacionados.  
A la tercera vara se cambió la suerte y Pepe Dominguín —gran rehiletero— clavó tres pares soberbios, dos de poder a poder y uno al sesgo, entre música y palmas.  
Brindó la muerte del toro al público. Comenzó la faena arrojado con un pase por alto al que siguió otro igual y un molinete.  
Llévose el toro a los medios y allí se hartó de hacerle cosas: derechazos, cambios, por alto, molinetes, manoleínas y ayudados de rodillas. Señaló un pinchazo, y tras un breve trasteo logró una soberbia estocada. (Ovación, oreja, vuelta al ruedo y salida

MIGUEL BAEZ «LITRI»  
«Litri» invirtió los términos. Tiró a salir del paso en el primero. En su lance por verónicas, no logró la serie, si bien intercaló tres que por lo acertadas justificaron los aplausos que se escucharon.  
Con la franeta, la faena fué de alivio sin llegar a componerse en ningún momento. En el pincho la cosa no salió más allá de regular. El público le propinó una brinca en el segundo.

LOS NOVILLOS  
Algún poder, mucha soberbia, poca bravura, ninguna co-

dió. Pelearon mal con los de a caballo y con los de a pie. Había que encelarlos con arte y maña para que dejaran de ser unos verdaderos marmolillos. A su sersería más que a nada debióse que la novillada no respondiera a la calidad del cartel, de ese cartel que la inteligencia de Aparicio, el valor de Litri y el estoicismo de Santa Cruz, pudieron haber hecho memorable.  
REFILCNAZOS  
¡Albricias! Los alguacillos han retornado a nuestro caso taurino. Aquel jinete a la jerezana «codorniu», se ha ido con viento fresco. ¡Qué no se le ocurra retomar!

¿Por qué se tolera que a diestro y siniestro de los caballos se sitúen toreros? En la novillada del sábado la dirección de Lidia fué pésima y el Reglamento fué saltado a la torera.  
La música debe amenizar las faenas cuando haya de qué. No por mera y caprichosa iniciativa del Director de la Banda.  
Un picador sin chaleco y una chaquetilla raída más parece un comparsa de «Carmen» que un «reserva» en una novillada de feria.

## LOS TRES MATADORES ALCANZARON TROFEOS Una auténtica corrida de feria

FICHA DE LA CORRIDA  
Tres cuartos de plaza, más cumplidos que el sábado.  
Dos Presidencias: la de honor —que ocupó una tribuna levantada sobre la Puerta de Palma— formada por las bellísimas señoritas Eloísa Sáenz de Buruaga, Angelita García, Dolores Villalonga, María Teresa Roldán, Catín Oliver, Catalina Buades, Pilar Frutos, Pilar Casanovas y Margarita Gracia, que ataviadas todas ellas con la clásica mantilla prestaron a la fiesta la gracia de su hermosa belleza, acogiendo su presencia el público con palmas de simpatía al desfilarse el coche por el ruedo. Y la efectiva, que corrió de nuevo a cargo del Comisario de Plaza don Juan Vidal.

EL SEGUNDO  
Córdeno entrepelado, llamado «Jugador» y marcado con el número 55, salió en segundo lugar. Merito claro y menos manejable que el anterior.  
Con dos varas le pasan a la jurisdicción de «Pinturas» y «Cadenas» que pronto y bien colocan un par cada uno.  
Paquito Muñoz, muleteador hábil y eficazmente. ¡Cómo castigó con la muleta! Una faena breve y despachó de media. (Pitos unánimes al toro y división de opiniones en cuanto al diestro).  
EL TERCERO  
Número 47, «Negrero», negro. De temperamento más bravo que los anteriores.  
Manolo González, derrochando calidades, lancea a



Uno de los ceñidos faroles de Pepe Dominguín (Foto Juliá)

Torearon:  
Pepe Dominguín, perla y oro.  
Paquito Muñoz, oro y crema.  
Y Manolo González, verde y oro.  
(Toros de Don Tomás P. de la Cal.  
Las cuadrillas fueron acogidas con palmas.  
EL PRIMERO  
Abrió plaza «Marisneño», cárdeno entrepelado, marcado con el número 6. Un toro claro, manejable.  
Pepe Dominguín escuchó la primera ovación al lancear-le a la verónica rematando con media.  
El tercio de quites fué espléndido.  
Dominguín quitó por faroles rematando con una rebolera.  
Paquito Muñoz, por chicuelinas y rebolera.  
Manolo González, por verónicas y chicuelinas.  
Los tres maestros fueron ovacionados.

la verónica y remata con media.  
«Negrero», arrancándose franco, tomó dos varas, castigándose mucho. Un oportuno cambio de suerte, le puso en manos de Morales y Michelín, que le parearon pronto y bien.  
Manolo González, brindó al «respetable», y su faena fué una de las más toreras, garbosas y valientes que hemos visto, desarrollada casi en su totalidad en los medios. Allí, solito, se hartó de torear y torear bien: ayudados por alto y por bajo; derechazos de imponente ejecución, y entre música, palmas y olés, primero dos naturales, luego ligó cuatro más, siguiendo después con cambios de mano, derechazos, molinetes, de la firma, manoleínas, y todo marcado a tiempos con gracia y limpieza de ejecución, como si hubiera puesto cátedra ¡que sí la puso! en

A la tercera vara se cambió la suerte y Pepe Dominguín —gran rehiletero— clavó tres pares soberbios, dos de poder a poder y uno al sesgo, entre música y palmas.  
Brindó la muerte del toro al público. Comenzó la faena arrojado con un pase por alto al que siguió otro igual y un molinete.  
Llévose el toro a los medios y allí se hartó de hacerle cosas: derechazos, cambios, por alto, molinetes, manoleínas y ayudados de rodillas. Señaló un pinchazo, y tras un breve trasteo logró una soberbia estocada. (Ovación, oreja, vuelta al ruedo y salida

EL QUINTO MALO  
Así reza el refrán y lo abonó «Coronel» un toro negro, número 64, bravo y noble: un toro que merecía la vuelta al ruedo y que se estampe su nombre en el cuadro de honor de la ganadería.  
Salió con muchos pies y Paquito Muñoz le cortó el camino toreándolo a la verónica y dando al lance en su ejecución regustos del torear de años idos.  
Tomó con ganas tres varas, derribando estrepitosamente.  
Vimos un buen tercio de quites:  
Paquito Muñoz, por chicuelinas.  
Manolo González, con garbo de buen torero, también por chicuelinas. ¡Y qué chicuelinas!  
Dominguín, un farol y de frente por detrás. Palmas a los tres.  
Bernal y Cadenas, clavaron los rehiletes.  
Paquito Muñoz, quiso hacer honor a su enemigo y tras «componerlo» con unos muletazos eficaces, por bajo, comenzó a torear por alto ejecutándolos a la perfección, una serie de derechazos que remató con uno de pecho; más derechazos; molinetes de rodillas (todo esto entre música y palmas).  
Luego tres soberbios naturales ligados con el de pecho. (Ovación).  
Después y poniendo en viña a los espectadores, manoleínas, molinetes de rodillas, una estocada y descabello.  
(Orejas, rabo, vuelta al ruedo y salida a los medios. Como continuaba la ovación Pa-

Otro derechazo a cargo de Manolo Gonzalez (Foto Juliá)



Un derechazo de Paquito Muñoz. (Foto Juliá)

el mismísimo centro del circo. Y para coronar la faena, una estocada soberbia... (Orejas, rabo, ovación, vuelta al ruedo, cigarros, clavetes...)  
EL CUARTO  
Negro, llamado «Galopón», número 59.  
Dominguín lanceó a la verónica desconfiándose por el lado izquierdo.  
Dos «desalmadas» puyas del «Hiena» motivaron el cambio de suerte.  
Pedrín y Gómez, parearon.  
Pepe Dominguín comenzó la faena con cuatro pases en el estribo en tablas del 8.  
Luego toreó por alto intercalando molinetes, en los medios.  
Llévose el toro frente a la tendido de los morenos y les obsequió con unas manoleínas.  
Terminó de media lagartera. (Ovación, petición de oreja y vuelta al ruedo).

quinto Muñoz volvió a saludar acompañándole Pepe Dominguín y Manolo González, evacionando el público a los tres).  
EL SEXTO  
Cerró plaza «Escamón», negro entrepelado. Salió tirando cornadas a diestro y a siniestro.  
Apenas salió se fué al callejón.  
«Ratón», un buen varilarguero, le dió lo suyo. El público ovacionó al piquero.  
Pareado por «Michelín» y Morales pasó a manos de Manolo González que pronto se hizo con el muleteándolo por bajo, inteligente y eficaz. Llévosele después a los medios y allí se adornó con molinetes, cambios de mano y derechazos. Iba a matar y el público le pidió más faena: añadió unas manoleínas que nadie podría mejorar. Terminó descabellando, después de una buena estocada. (Ovación y vuelta al ruedo).

COMENTARIO  
Pepe Dominguín, buen torero y buen rehiletero, derrochó voluntad toda la tarde, y a no dudar ayer acrecentó ¡y mucho! su cartel en nuestra plaza.  
Paquito Muñoz destacó ayer su calidad principal: un muletero eficaz como ninguno. Con la franeta castiga cuanto le da la gana. También puso voluntad toda la tarde.  
Manolo González es un gran torero. No en balde ha ido escalando la cima. Su arte es depurado, lleno de calidades y matices. Es inteligente. Y además tiene gracia, soltura y solera de verdad.  
Como ya hemos dicho, en su primero puso cátedra y explicó la lección con una claridad, con una precisión, que no se perdió punto ni coma.

EL GANADO, en general, fué bueno. El peor el segundo. El mejor el quinto. El único que ofrecía dificultades fué el sexto; pero Manolo González demostró una vez más aquello de que cada toro tiene su lidia. Y cuando se sabe dar lo que se tiene que dar, con un mal bicho se triunfa y se da la vuelta al ruedo.  
La presidencia oportuna. En resumen: una verdadera corrida de feria.  
Y no cerramos estas líneas sin un aplauso a la Empresa que secundando la iniciativa de los organizadores de la Semana de Fiestas y Fiestas, montó una novillada y una corrida con carteles que no pueden ser superados.  
Ojalá hayan sido estas dos fiestas el inicio de una tradición de corridas de feria en nuestra capital.  
Por la importancia de Palma, por la categoría de nuestra Plaza y por ser nuestra ciudad un centro turístico, esta iniciativa debe prosperar.

EL RESERVA.  
El peso en canal de los toros corridos ayer fué el siguiente: 1.º 250 kgs.; 2.º 227; 3.º 240; 4.º 273; 5.º 252 y 6.º 264.

ZARAGOZA, 4 (Cifra). — Se han lidiado toros en la ganadería de Villamartin, para José María Martorell Rafael Ortega y Manuel Calero «Calerito». Los tres matadores se lucieron al lancear de capa.  
Martorell, en su primero, hace una buena faena de muleta, compuesta de naturales y pases de otras marcas. Fué cogido y volteado aparatadamente saliendo del perance con el traje des trozado. Continúa toreando con valentía ligando algunos pases naturales, y terminó de un estocador superior. (Gran ovación dos orejas, petición del rabo, vuelta al ruedo y saludos desde los medios).  
En su segundo, Martorell cueja una gran faena por naturales, y mata de una estocada superior (Gran ovación, dos orejas, rabo, vuelta al ruedo y saludos desde los medios).  
Rafael Ortega en su primero hizo una faena por naturales, ligados por el de pecho, manoleínas y otros pases de adorno. En este momento toca la música en su honor. Da una estocada ficitosa de oreja, vuelta al ruedo y saludos).  
En su segundo, no puede lucirse porque el toro se queda cojo al recibir la primera vara. Lo mata de una estocada, después de algunos pases en faena breve. (Ovación).  
«Calerito», en su primero hace una faena en la que sobresalen pases naturales y de otras marcas. Lo mata de una estocada y escucha una ovación.  
En el que cerró plaza que resultó un toro difícil, realizó una faena valiente. Lo despachó de un pinchazo honroso y descabello al primer golpe. (Ovación, vuelta al ruedo y saludos).  
Martorell es sacado en hombros.  
EN LA RODA (ALBACETE).  
Litri y Aparicio cortan orejas y rabos  
LA RODA, 4. (Cifra). — Se han lidiado novillos de la ganadería de Diaz Guerra, actuando de matadores Julio Aparicio y Litri.  
Aparicio es aplaudido al lancear de capa. En su primero cueja una gran faena de muleta en la que destacan derechazos, naturales y otros pases de adorno; termina de un pinchazo y media estocada. (Gran ovación, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo). En su segundo hace una buena faena de muleta y lo mata de una estocada entera. (Ovación y vuelta al ruedo). En su tercero hace otra gran faena entre las ovaciones del público; mata de media estocada y una entera. (Dos orejas, rabo, vuelta y saludo desde los medios).  
«Litri» también se hizo aplaudir lanceando de capa. En su primero hizo una gran faena de muleta; mató de un pinchazo y una estocada entera (Dos orejas, rabo, vuelta y saludo a los medios). En su segundo realizó una faena muy valiente y lo despachó de una estocada. En el que cerró plaza cueja una gran faena. (Ovación, dos orejas, rabo, vuelta al ruedo y saludos desde los medios).  
Los dos diestros fueron sacados en hombros de la plaza.  
EN ZAMORA  
ZAMORA, 4. (Cifra). — Se han lidiado novillos de la ganadería de Villarreal, que resultaron buenos.  
Pepe Lleradana estuvo desigual en su primero. En su segundo hizo una faena breve. (Ovación y vuelta).  
Miguel Rodríguez fué aplaudido en su primero y cayo pitos en su segundo.  
En último término se dió suelta a un novillo soberbo para el novillero local Marcelino Rodríguez, que escuchó aplausos en su actuación.  
EN LA LINEA  
La Linea, 4 (Cifra). — Se han lidiado novillos de la ganadería de Belmonte para Félix Guillén, el inglés Vincent Charles y Miguelito Campos.  
Félix Guillén en el primero, oyó una ovación, cortó dos orejas y el rabo, y dió la vuelta al ruedo. En su segundo, fué aplaudido.  
El inglés Charles en su primero oyó una ovación. En su segundo hizo breve faena.  
Miguelito Campos, fué ovacionado y dió la vuelta al ruedo en su primero; y en el que cerró plaza oyó una ovación, aun que no tuvo suerte al matar.  
EN BARCELONA  
Cogida de Luque Gago  
Barcelona, 4 (Cifra). — En la plaza de toros Monumental, seis novillos de Juan Gallardón para Alfredo Jiménez, Pablo Lozano y Andrés Luque Gago.  
El ganado bien presentado y aunque bronco y difícil, dió un promedio de 250 kgs. en canal. Media entrada.  
Jiménez en el primero estuvo garboso y fué aplaudido. En el segundo que mató en sustitución de Luque, o sea el tercero, es igualmente aplaudido y en el último suyo oyó un aviso.  
Lozano es aplaudido en el primero. (Continúa en página seis)  
mero, bien. En el quinto ovación y vuelta. Después de su faena en el último fué despedido con una ovación.  
Luque se mostró muy valiente y al dar un pase de muleta muy ceñido fué cogido, siendo asistido en la enfermería de una cornada en la región media y cara interna del muslo izquierdo de unos cinco centímetros de anchura por doce de profundidad pronóstico, menos grave.

## Toros en el Continente

ZARAGOZA, 4 (Cifra). — Se han lidiado toros en la ganadería de Villamartin, para José María Martorell Rafael Ortega y Manuel Calero «Calerito». Los tres matadores se lucieron al lancear de capa.  
Martorell, en su primero, hace una buena faena de muleta, compuesta de naturales y pases de otras marcas. Fué cogido y volteado aparatadamente saliendo del perance con el traje des trozado. Continúa toreando con valentía ligando algunos pases naturales, y terminó de un estocador superior. (Gran ovación dos orejas, petición del rabo, vuelta al ruedo y saludos desde los medios).  
En su segundo, Martorell cueja una gran faena por naturales, y mata de una estocada superior (Gran ovación, dos orejas, rabo, vuelta al ruedo y saludos desde los medios).  
Rafael Ortega en su primero hizo una faena por naturales, ligados por el de pecho, manoleínas y otros pases de adorno. En este momento toca la música en su honor. Da una estocada ficitosa de oreja, vuelta al ruedo y saludos).  
En su segundo, no puede lucirse porque el toro se queda cojo al recibir la primera vara. Lo mata de una estocada, después de algunos pases en faena breve. (Ovación).  
«Calerito», en su primero hace una faena en la que sobresalen pases naturales y de otras marcas. Lo mata de una estocada y escucha una ovación.  
En el que cerró plaza que resultó un toro difícil, realizó una faena valiente. Lo despachó de un pinchazo honroso y descabello al primer golpe. (Ovación, vuelta al ruedo y saludos).  
Martorell es sacado en hombros.  
EN LA RODA (ALBACETE).  
Litri y Aparicio cortan orejas y rabos  
LA RODA, 4. (Cifra). — Se han lidiado novillos de la ganadería de Diaz Guerra, actuando de matadores Julio Aparicio y Litri.  
Aparicio es aplaudido al lancear de capa. En su primero cueja una gran faena de muleta en la que destacan derechazos, naturales y otros pases de adorno; termina de un pinchazo y media estocada. (Gran ovación, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo). En su segundo hace una buena faena de muleta y lo mata de una estocada entera. (Ovación y vuelta al ruedo). En su tercero hace otra gran faena entre las ovaciones del público; mata de media estocada y una entera. (Dos orejas, rabo, vuelta y saludo desde los medios).  
«Litri» también se hizo aplaudir lanceando de capa. En su primero hizo una gran faena de muleta; mató de un pinchazo y una estocada entera (Dos orejas, rabo, vuelta y saludo a los medios). En su segundo realizó una faena muy valiente y lo despachó de una estocada. En el que cerró plaza cueja una gran faena. (Ovación, dos orejas, rabo, vuelta al ruedo y saludos desde los medios).  
Los dos diestros fueron sacados en hombros de la plaza.  
EN ZAMORA  
ZAMORA, 4. (Cifra). — Se han lidiado novillos de la ganadería de Villarreal, que resultaron buenos.  
Pepe Lleradana estuvo desigual en su primero. En su segundo hizo una faena breve. (Ovación y vuelta).  
Miguel Rodríguez fué aplaudido en su primero y cayo pitos en su segundo.  
En último término se dió suelta a un novillo soberbo para el novillero local Marcelino Rodríguez, que escuchó aplausos en su actuación.  
EN LA LINEA  
La Linea, 4 (Cifra). — Se han lidiado novillos de la ganadería de Belmonte para Félix Guillén, el inglés Vincent Charles y Miguelito Campos.  
Félix Guillén en el primero, oyó una ovación, cortó dos orejas y el rabo, y dió la vuelta al ruedo. En su segundo, fué aplaudido.  
El inglés Charles en su primero oyó una ovación. En su segundo hizo breve faena.  
Miguelito Campos, fué ovacionado y dió la vuelta al ruedo en su primero; y en el que cerró plaza oyó una ovación, aun que no tuvo suerte al matar.  
EN BARCELONA  
Cogida de Luque Gago  
Barcelona, 4 (Cifra). — En la plaza de toros Monumental, seis novillos de Juan Gallardón para Alfredo Jiménez, Pablo Lozano y Andrés Luque Gago.  
El ganado bien presentado y aunque bronco y difícil, dió un promedio de 250 kgs. en canal. Media entrada.  
Jiménez en el primero estuvo garboso y fué aplaudido. En el segundo que mató en sustitución de Luque, o sea el tercero, es igualmente aplaudido y en el último suyo oyó un aviso.  
Lozano es aplaudido en el primero. (Continúa en página seis)

# INFORMACION DEPORTIVA

## Manacor 6 At. Baleares 3

Tuvo lugar ayer en Manacor un buen partido del que salieron vencedores los locales por el claro tanteo de seis a tres.

A las seis y cuarto llamó el colegiado Sr. López a los equipos, que alinearon:

At. Baleares: Píris; Soler, Gay, Llopart; Simón, Prats; Beni, Balaguer, Soriano, Bardina y Allcover. Manacor: Mesquida; Bardina, Galmés, Pueyo; Obrador, Ferrer; Pecoí, Rosselló, Seguí, Resell y Agustí.

El encuentro fue peculiar, con algunas drezas, pocas, que al á bitro atajó en su actuación bastante acertada. El resultado fue justo, pues aun que ambos equipos pusieran idéntico tesón, quedó patente una vez más la superioridad del Manacor. Los goles se marcaron en el orden siguiente: A las 6'27, el primer gol de Seguí, resultando lesionado Píris, que abandona el campo para no volver a aparecer, siendo su título por Sureda, Agustí lo

ora el segundo, a las 6'32 y Bardina consigue el primero para su equipo a las 6'52; terminando así la primera parte.

En la segunda, el Manacor, en arduo período de prueba, presenta así el equipo: Mesquida; Bardina, Galmés, Pueyo; Obrador, Ferrer; Seguí, Rosselló, Agustí, Parra y Padoví.

A las 7'22 Bardina consigue marcar de nuevo igualando al marcador. A las 7'26 Rosselló logra el desempate que vuelve a presentarse diez minutos después por obra de Balaguer. Instantáneamente Rosselló marca de nuevo y vuelve a marcar 10 minutos después, cerrando la tarde un buen chut de Pecoí, sexto gol para su equipo.

El Manacor sacó cinco corners por el visitante.

La mejor figura del partido fue sin duda Rosselló. Bardina también estuvo acertado, así como Ferrer. Los demás cumplieron.

## Por 3 a 2 vence el Poblense al Manresa

Jugó ayer el Poblense un hermoso partido, tanto técnica como moralmente. Porque frente al Manresa, un adversario ex traordinariamente difícil, los campeones de Baleares tuvieron que superar el enorme obstáculo de sus representantes — Barcelona

Duel, Catalá, Serra y Urrea — actuaron lesionados. Pero todo lo pudo la voluntad, que ayer forjó una brillante victoria de los campeones de Baleares.

Mención especial merecen Mir, éste por encima de todos, magnífico guardameta, seguro y valiente impidiendo que la peli grosísima delantera manresana hiciera fructificar sus incursiones en el marcador. Siguiéron en méritos al guardameta, Serra, Duel, Cladera y los medios Cañellas se mostró discreto.

También arbitraje, perdiendo seriamente a los isleños. Fue muy severo en la concesión del penalty a favor del Manresa, mientras pasó por alto dos más favorables a los locales.

Apenas iniciado el encuentro, una compensada jugada la culminó Cañellas con la consecución del primer tanto.

A los cuarenta y cinco minutos, el Poblense consiguió el segundo, con 2-0 terminó la primera parte.

Una gran jugada de Cañellas, que sorteo a defensas y portero, valió al Poblense su último gol, mediado el segundo tiempo. Ante los forasteros habían obtenido su primer de penalty. A los 21 minutos, lograron el segundo, en un espectacular cabezazo de su delantero centro sin duda alguna el mejor del once.

Los a todo honor triunfadores forasteros así:

Mir; Serra, Duel, Cladera, Mauri, Durán; Barceló, Jaimeño, Cañellas, Catalá y Urrea.

El gran delantero OLASOLO contra Echevarría-Rocha.

El gran delantero OLASOLO con Bolaustegui de zaguero contra Echevarría-Rocha la pareja mejor y más potente de este Frontón.

No deje de asistir a este encuentro. Local ventilado y de temperatura agradable.

### CICLISMO

## Una vuelta ciclista que tendrá arraigo en la isla

Nuevamente ayer domingo, las rutas mallorquinas se vieron invadidas por la afición ciclista balear. Nuevamente ayer, tuvimos ciclismo en la isla. El paso de nuestros corredores por los pueblos, fue presentado con indescriptible entusiasmo y la organización estuvo perfecta en todos los puntos de su itinerario. Otro éxito que se suma a la excelente organización de Clots Ferrá con carreras de extraordinaria para la firma mundialmente conocida de Firestone. Este Primer Gran Premio del Frontón ha sido acogido con entusiasmo por los sectores ciclistas isleños y es muy probable que en años sucesivos se organice la gran prueba en vista del enorme éxito alcanzado ayer.

Tomaron salida veintiseis bravos mallorquines que dieron un curso de carrera bastante movido y animado. Con ejemplar valía y entusiasmo se desarrolló la prueba sin que destaque incidencia alguna. El comportamiento del novel plantel mallorquín en cooperación con algunos ciclistas peninsulares fue, repetimos, ejemplar.

La salida en pelotón después de algunas tentativas de escaparse en compañía de Trobat, que llevo una magnífica carrera, se prolongó hasta Ferrá en cuyo pueblo se inició la batalla.

Al paso de los corredores por Santa Margarita, registramos ligera ventaja de Trobat y Bibiloni los que quedaron neutralizados a la llegada a Muro. El anunciado control de firma en La Puebla y a continuación lo que llamamos segunda fase de la carrera en la cual se puso de manifiesto la voluntad, el tesón y la clase de Trobat. Escapó éste seguido muy de cerca de Ferrá y Martínez. Sufrió avería Ferrá y Trobat aprovechó para escapar a Martínez que llegó a Palma destacado en cinco minutos, sobre el resto del pelotón.

Repetimos que la organización en este I Gran Premio del Frontón el resto ha sido perfecta y ha puesto de manifiesto que para organizar carreras en Mallorca no precisamos de los llamados "ases" del pedal. Con los nuestros hay también garantizada la emoción y el interés.

La clasificación general quedó establecida como sigue:

- 1.º Andrés Trobat, 4 h. 36 m. 4 s.
- 2.º Gabriel Abraham, 4 h. 41 m. 4 s.
- 3.º Juan Bibiloni.
- 4.º Niñoías Ferrá.
- 5.º Benito Rado.
- 6.º Lorenzo Salmer.
- 7.º Gabriel Pastor.
- 8.º Juan Martínez.
- 9.º José Gros.
- 10.º Pascual Martorell (Todos estos en el mismo tiempo que el segundo)
- 11.º Bernardo Artigues.
- 12.º Bartolomé Martorell.
- 13.º Miguel Mas.
- 14.º Matías Alemany.
- 15.º Juan Pont.
- 16.º Lorenzo Oliver.
- 17.º Antonio Ripoll.
- 18.º Bernardo Sastré.
- 19.º Salvador Oliver.
- 20.º Martín Coll.
- 21.º Juan Sampol.
- 22.º Jorge Pineda.

PRIMAS  
Lluchmayor.—Benito Rado 150 ptas.  
Pascual Martorell, 1 cuberta.

Campús.—Lorenzo Oliver 100 ptas.  
Felanix.—Andrés Trobat 150 ptas.  
Benito Rado, 50 ptas.

Manacor.—Guillermo Ferrá 200 ptas.  
Mateo Coll Bover 100 ptas.  
Petra.—Antonio Muñoz, 200 ptas.  
Benito Rado, 50 ptas.

Sa. Margarita.—Andrés Trobat, 200 ptas.  
Juan Bibiloni, 50 ptas.

Muro.—Gabriel Abraham, 200 ptas.  
Guillermo Ferrá, 50 ptas.

La Puebla.—Guillermo Ferrá, 400 ptas.  
Andrés Trobat, 100 ptas.

Inca.—Andrés Trobat, 150 ptas.

Ultimo clasificado de la general.—Juan Sampol 100 ptas., donado por comerciantes de bicicletas de Lluchmayor.

Mientras se esperaba la llegada de los corredores a Palma, se organizó un circuito para cuartas y principiantes. Corresponde el triunfo a Guillermo Cañellas con 60 puntos seguido de Marco, Perpiñá con 39; Salvador Cascollueta, 29. Tomaron la salida doce corredores, de los que se retira en cuatro.

La prueba fue presenciada por mucho público.

Elaboración y Fabricación de Plásticos por CAMM-GILBERT-ROLFE 85 Ptas.

De venta en librería J. Teus

**RIALTO CAPITOL ORIENTAL**

HOY

GARY COOPER Ingold BERMAN En

**LA TROPICA**

De complemento:

**Beau Geste**

por GARY COOPER May Millan Susan Hayward (Programa autorizado para mayo)

Próximo Jueves

Juan Crawford y Van Heflin en

**Amor que mata**

De complemento:

**No hay tiempo para AMAR**

por Claudette Colbert y Fred Mac Murray

### Náuticas

## El Trofeo lo ganó Bosch

Ayer por la mañana se corrió en nuestro puerto la tercera carrera de Snipes para la disputa del Trofeo Ferras y Fiestas de Primavera.

Numeroso público presenció la lucha en las terrazas del Club Náutico y en los paseos de la Riba y Marítimo.

Una buena carrera de snipes celebraron ayer mañana nuestros entusiastas aficionados, demostrando la excelente preparación y su técnica en los mandos.

El Trofeo en disputa fue ganado por «Pirita» tripulada por el patrón Bosch y su compañero Annengel.

La clasificación final, después del resumen de las tres regatas celebradas fue:

- 1.º «Pirita», 4.595 puntos.
- 2.º «Carpinero», 4.295 id.
- 3.º «Castor», 4.230 id.
- 4.º «Mistral», 4.145 id.
- 5.º «Seguino», 3.926 id.
- 6.º «Bellatrix», 3.920 id.
- 7.º «Monzón», 3.076 id.
- 8.º «Júpiter», 2.909 id.

Felicitemos a todos los participantes deseando que continúen laborando en pro de tan bello deporte.

### Frontón Balear

## Pelota vasca

Masuchi y Cenchi jugando muy bien venen dominando a Carmen y Mán por 25 a 16.

Lasa y Rocha venen a Juan y Berenart por 30 a 25 después de un partido de gran emoción e interés.

Antonia y Carmina son vencidas por Montserrat y Azucena por 20 a 24 dominando a las a pesar de jugar los locales.

Mayol y Otando son vencidos por Garmenia y Letard después de un partido precioso, por 25 a 24.

Ernia y Encarna (debutan) contra Mercedes y Hortina. Las cuatro locales en un encuentro de gran lucimiento y tanto de verdadera maestría que el público aprecia y aclama, venciendo Ernia y Encarna por 30 a 27 que son evasivas.

El Trio 4-2-3 se pagó a 276 pesetas.

Mañana martes debut del famoso delantero Claseso.

### Tiro Nacional

Con motivo de las Fiestas y Fiestas, se ha celebrado el Campeonato de Baleares arma corta.

Después de las eliminatorias celebradas durante la semana pasada, quedaron para la final de ayer 26 clasificados.

A las nueve se constituyó el jurado formado por el Delegado Regional, como Presidente y Juez de Campo, don Juan Fernández Castelló, Vocal de la Representación, y don José Forés. Empezó seguidamente la tirada. Tomaron parte 24 tiradores, clasificándose por este orden:

- 1.º Campión: D. Miguel Burgueira con 167 puntos y 20 impactos.
- 2.º — Don Pedro Cladera, con la misma puntuación.
- 3.º — Don R. Socías 163
- 4.º — J. Viver, 163
- 5.º — R. Pérez, 160
- 6.º — V. Mora, 155
- 7.º — N. Tous, 155
- 8.º — R. Gimeno, 151.
- 9.º — B. Oliver, 147
- 10.º — E. Palou, 142
- 11.º — B. Tous, 142
- 12.º — A. Tous, 140
- 13.º — M. Cabrera, 137.
- 14.º — J. Tur, 134
- 15.º — M. Valls, 134
- 16.º — A. Palacios, 130
- 17.º — J. Salas, 121
- 18.º — M. Moragas, 120
- 19.º — M. García, 119.
- 20.º — L. Dezcallar, 113
- 21.º — J. González, 108
- 22.º — S. Mulet, 99
- 23.º — F. Thomas, 93
- 24.º — F. Ramos, 69

Asistieron numerosos socios y aficionados, habiendo hecho acto de presencia el Presidente, General don Luis Balanzat y el Vice-Presidente Coronel Felgué. Se comentó favorablemente la actuación de los concurrentes.

Entre estos y dado el éxito ayer obtenido, se celebrarán en breve otros concursos, de clasificación olímpica entre ellos.

El próximo domingo en el Club Náutico, después de la comida, se entregarán los trofeos.

### Vida Sindical

## Obra Sindical «Artesanía»

CONCESION AL TRABAJO Y FAMILIA ARTESANA

Para conocimiento de los artesanos que dedican sus actividades artesanas en esta Provincia, se transcribe a continuación el acuerdo del Jurado para la concesión de los Premios al Trabajo y Familia Artesana, que han sido conocidos durante el año 1949-50 compuesto por representantes de los Ministerios de Trabajo, Industria y Comercio y Educación Nacional bajo la Presidencia de la Jefatura de la Obra Nacional de Artesanía.

Dice así: "Teniendo en cuenta los sucesivos aplazamientos que ha sufrido este Concurso, debió solicitar de las Provincias mayor número de datos y de Aspirantes con méritos suficientes y teniendo en cuenta los de los presentados y su relativa igualdad, el Jurado que suscribe, propone lo siguiente: AL TRABAJO: Ser Premio: Se divide en dos de 5.000 ptas. Cada uno y se conceden a: REGUERO, DO SANTA EUGENIA BLANCO, Forjador, Ovisdo, 70 años de edad y 56 de trabajo. Ha obtenido 11 premios en todos los Concursos de la Obra desde 1944 a 1948. Figura en el Cuadro de Honor.—Y a ANTONIO ALFARÉZ VEGA.—CONSTRUCTOR DE SANTAS (OVIEDO). 63 años de edad y 43 de trabajo. Es uno de los mejores obreros de la Obra de Honor.—2.º y 3.º premios: 85 ptas en tres de 2.500 ptas. cada uno y se conceden a: JOSE MARIA ALFARÉZ DIEGO.—Encañador de hierro, Forjador en plát., Zamora, 52 años y 41 de trabajo. Excelente historial, venciendo dificultades a fuerza de trabajo, en el que le ayudó su esposa y dos hijos, premiados por el Frente de Juventudes.—CARILLO FERNANDEZ DE LA FUENTE.—Borriquero (Productor y vendedor ambulante). Vino, 62 años y 51 de trabajo. Ha mejorado de posición a sus hijos. En 1949, vino solicitó para el premio de la Obra de Honor.—Y SARA GOYAL VAREZ LORENZANA.—Bordadora, Ovisdo, 80 años y 60 de trabajo y enseñanza del oficio, en el que le ayudaron dos hermanos.—A LA FAMILIA: 1.º Premio de 10.000 ptas. Se concede a los cuatro artesanos siguientes como miembros del Grupo de Artesanos de Jiménez de Jamuz (León), ANGEL PASTOR SAN JUAN, 74 años, 7 hijos, JOSE FERNANDEZ GARCIA, 71 años, 6 hijos, ANGEL MUROGEO MARTINEZ, 59 años, 8 hijos, ANDRES PEREZ VIDAL, 52 años, 9 hijos. Estos cuatro artesanos representan a todos las familias de artesanos tradicionales.—2.º Premio, 5.000 ptas. Se concede al artesano: EUSEBIO SALAMANCA FERNANDEZ "Carpintero — Ebanista. Pozoblanco (Córdoba), 71 años y 59 de trabajo.—Ha tenido 7 hijos: uno, accionado por los ojos. Cuatro de ellos, con su oficio e independizados. Otro, premio varias veces.—Es hijo y nieto de carpinteros. Presenta un certificado de 28 años, aprobando conducta ejemplar.—3.º Premio, 2.500 ptas. Se concede al artesano: VICENTE MOIRON BORRERO, Tornero en Madera, Badajoz, 59 años y 43 de trabajo. Hijo de profesionales. Ha tenido 16 hijos: viven 9. Trabaja con dos de ellos y no tiene familiares.—Dada la ampliación de premios, no se estima necesario la concesión de los Premios 4.º y 5.º: ya que para ellos figura mayor número de artesanos, que por otra parte podrán concurrir en convocatorias sucesivas".

Palma de Mallorca, 26 de Mayo de 1950.

Finalizado este número los Ayudamientos designarán relación nominal publicada de las declaraciones presentadas durante esta campaña, remitiendo una de dichas declaraciones a la Sección de Inspección de este Organismo (calle San Jaime, 24) antes de todo el día 31 de Agosto, acompañada del tercer ejemplar de las de declaración.

Lo que se hace público por vía general conocimiento y cumplimiento.

Palma, 2 Junio de 1950. El Gobernador Civil, José Manuel Pardo Suárez.

No olvide este título: ¡Cielo sobre el pantán! (MARIA GORETTI)

¡Con el trascendental descubrimiento del color natural

España ofrece a la cinematografía mundial ingentes posibilidades para futuras realizaciones!

Vd. que no creía en el cine español, se convencerá por sí mismo viendo

FERNANDO GRANADA PAQUITA RICO

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes

Distribución de Gasolina a camiones

Se pone en conocimiento de los poseedores de camiones de los transportes que a partir del día 6 de los corrientes, se efectuará en esta Delegación Provincial (Sección Transportes, San Jaime, 25), la distribución del cupo de gasolina y gasoil correspondiente al presente mes de Junio.

El plazo de la retirada de los vehículos terminará el día 17 del corriente mes.

Para la retirada del cupo será indispensable la presentación del carnet de circulación.

Palma, 2 de Junio de 1950. El Gobernador Civil, José Manuel Pardo Suárez.

Carnecerías

De conformidad con lo dispuesto por la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes se pone en conocimiento de los titulares de colecciones de cupones de adultos que deberán inscribirse en la Tablería o Carnecería de su elección, las cartillas del

**LUCHA LIBRE Plaza de Toros**

Mañana a las 10'45 noche EXTRAORDINARIA VELADA

**Bernaus - Carl Pirok**

Campión de Baleares, Campión Europa Central

Gran revancha del Campeonato de Cataluña

**SALESA - KARTER**

**VANDER VEKEN - FONT I**

Presentación del formidable luchador emiliano

**Bob Nilson - Tarrés**

Campión del Canadá, Campión de Europa

Despacho de localidades: Kloeko Pta. San Antonio; Ben Cristal; Bar Marisot; Teatro Principal; Café Pasaje; Café Torres; C. de Arzabal y "Mi Mundo Deportivo".

**BOBOLINA**

PRODUCTO PARA ESTERILIZAR

utilizando el correspondiente boletín de inscripción de la cartilla de racionamiento. Lo que se hace público por vía general conocimiento. Palma de Mallorca, 2 de Junio de 1950. — El Gobernador Civil, José Manuel Pardo Suárez.

Declaraciones de almendra

Por haberlo así dispuesto la Superioridad, queda prorrogado hasta el día 31 de julio próximo, el plazo para formular las declaraciones de cosecha de almendra que ordena la Circular núm. 179 de esta Delegación Provincial, de 26 de agosto de 1949 (B.O. de la P. n.º 12.917 de 1949).

Finalizado este número los Ayudamientos designarán relación nominal publicada de las declaraciones presentadas durante esta campaña, remitiendo una de dichas declaraciones a la Sección de Inspección de este Organismo (calle San Jaime, 24) antes de todo el día 31 de Agosto, acompañada del tercer ejemplar de las de declaración.

Lo que se hace público por vía general conocimiento y cumplimiento.

Palma, 2 Junio de 1950. El Gobernador Civil, José Manuel Pardo Suárez.

No olvide este título: ¡Cielo sobre el pantán! (MARIA GORETTI)

¡Con el trascendental descubrimiento del color natural

España ofrece a la cinematografía mundial ingentes posibilidades para futuras realizaciones!

Vd. que no creía en el cine español, se convencerá por sí mismo viendo

FERNANDO GRANADA PAQUITA RICO

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes

Distribución de Gasolina a camiones

Se pone en conocimiento de los poseedores de camiones de los transportes que a partir del día 6 de los corrientes, se efectuará en esta Delegación Provincial (Sección Transportes, San Jaime, 25), la distribución del cupo de gasolina y gasoil correspondiente al presente mes de Junio.

El plazo de la retirada de los vehículos terminará el día 17 del corriente mes.

Para la retirada del cupo será indispensable la presentación del carnet de circulación.

Palma, 2 de Junio de 1950. El Gobernador Civil, José Manuel Pardo Suárez.

Carnecerías

De conformidad con lo dispuesto por la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes se pone en conocimiento de los titulares de colecciones de cupones de adultos que deberán inscribirse en la Tablería o Carnecería de su elección, las cartillas del

**SALA Sistoria**

(Tolerada menores)

**Solemnidad estrano PROXIMO JUEVES**

en las selectas pantallas de

**SALA Sistoria**

**Pelocio AVENIDA**

HOY

**La guitarra de Gardel**

y

**El Correo del Zar**

(Tolerada menores)

Rogad a Dios en caridad por el alma de

# María Seguí Font

que ha fallecido habiendo recibido los Santos Sacramentos

E. P. D.

Su afligido esposo Miguel Salamanca Jordá; hijos Rafael, Contratista de Carreteras y Melchor; hijas políticas María Ferrá y Magdalena Ferrá; nietos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan irremediable pérdida suplican que tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las 8 y media y acto seguido a la conducción del cadáver a su última morada.

Casa mortuoria: Ca'n Cánaves (La Real). No se invita particularmente.

Los Excmos. y Rvdos. Obispos de Mallorca y Vich, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

...con el fin de que no incurran en los recargos de apremio que señala el vigente Estatuto de Recaudación de 29 de diciembre de 1948, y en evitación de que en los últimos días de cobranza se formen largas colas, siempre molestas y desagradables para el contribuyente, ya que las mismas originan en sí el que se pierda un tiempo más o menos prudencial para alcanzar las ventanillas de pago, por medio de este aviso se ruega a los repetidos contribuyentes, se personen a la brevedad posible a satisfacer sus débitos a fin de evitar las aglomeraciones, que caso contrario, se producirán durante los últimos días de cobranza.

Palma, 2 de Junio de 1950 El Jefe, Antonio Company.

## Delegación Provincial de Mutualidades y Montepíos Laborales de Baleares

Todos aquellos productores encuadrados en el Montepío Nacional de la Piel que tengan solicitada o hayan de solicitar prestaciones con cargo a dicho Montepío y que, por cualquier circunstancia, no reúnen todos los requisitos legales para el percibo de las prestaciones que otorga dicho Montepío, pueden pasar todos los días laborables, de 9 y media a 1'30 y de 4 a 7 por las oficinas de esta Delegación, calle Font y Montecoro, núm. 37 b., Departamento de Prestaciones, donde se les informará ampliamente de las condiciones que han de reunir para solicitar prestaciones con cargo al fondo de Extrareglamentarias.

Palma de Mallorca, a 31 de mayo de 1950. — El Delegado Provincial, Salvador Gil Blanco.

Normas de cotización para las empresas de la Industria Maderera y Corcho. Se pone en conocimiento de las empresas encuadradas en el Montepío Interprovincial de la Industria Maderera que modificada la cotización por el artículo 3.º de la Orden de 15 de los corrientes, B. C. del día 18, que establece el pago mensual en vez de trimestral, durante todo el próximo mes de junio deberán ingresar las cuotas correspondientes a las mensualidades de abril y mayo y en el mes de julio y sucesivos irán efectuando normalmente los ingresos mensuales correspondientes al mes anterior.

Palma de Mallorca, a 31 de mayo de 1950. — El Delegado Provincial, Salvador Gil Blanco.

Ministerio de Agricultura Jefatura Agronómica de Baleares Gasolina y gas-oil para trilla. — Se pone en conocimiento de todos los propietarios de trilladoras que a partir de la fecha hasta el día 23 del corriente inclusive podrán solicitar de esta Jefatura los cupos de gasolina y gas-oil necesarios para la trilla del próximo mes de Julio, mediante declaración jurada suscrita por el propietario, de la cantidad de mies a trillar y finca de donde proceda.

Palma de Mallorca, a 31 de mayo de 1950. — El Delegado Provincial, Salvador Gil Blanco.

Ministerio de Agricultura Jefatura Agronómica de Baleares Gasolina y gas-oil para trilla. — Se pone en conocimiento de todos los propietarios de trilladoras que a partir de la fecha hasta el día 23 del corriente inclusive podrán solicitar de esta Jefatura los cupos de gasolina y gas-oil necesarios para la trilla del próximo mes de Julio, mediante declaración jurada suscrita por el propietario, de la cantidad de mies a trillar y finca de donde proceda.

Jefatura del Servicio de Recaudación de Contribuciones. Finalizando el próximo día 10 del que cursa, el plazo de recaudación en Voluntaria del segundo trimestre, y siendo en gran número los contribuyentes que todavía no se han personado en las Oficinas de Recaudación a satisfacer sus recibos de Contribución.

## Informaciones

### Gobierno Civil

Santa Catalina Thomas, Rdo. Sr. don Francisco Jaume. Tras la ceremonia religiosa todos los asistentes fueron espléndidamente obsequiados con un "lunch", siendo recordada más tarde todas las instalaciones y dependencias del nuevo local, para las que autoridades e invitados, tuvieron unánimes y cálidas frases de elogio.

Escuelas del Magisterio de Baleares. El próximo día 10, a las 10 horas darán comienzo para los alumnos los exámenes de ingreso correspondientes a los estudios del Magisterio, del vigente plan de 1945. Para las alumnas empezarán a las 10'30.

Se ruega a los aspirantes al referido examen de ingreso que acudan provistos de pluma estilográfica. Los exámenes de asignaturas del mismo plan comenzarán el día 12 a las 9'30.

Palma de Mallorca, 3 de mayo de 1950.

### Notas del mar

El movimiento de buques en el puerto durante los días de ayer y hoy ha sido como sigue: ENTRADAS.—Procedente de Barcelona, la motonave "Ciudad de Palma", con pasaje y la valija.

Procedente de Alicante o Ibiza, el vapor "Rey Jaime II", con pasaje también y la correspondencia.

SALIDAS.—Para Ibiza y Valencia, con pasaje, la motonave "Ciudad de Palma". Se hará a la mar esta noche a las nueve, con pasaje y la valija.

Para Mahón, el vapor correo "Rey Jaime II" que zarpará mañana noche, con pasaje y la valija.

Para Cabrera el vaporcito "Ciudad de Alcudia". Se hará a la mar mañana por la mañana, regresando por la tarde del mismo día.

BUQUES ESPERADOS.—De Barcelona lo es mañana, el buque correo "Rey Jaime II", con pasaje.

### Avuntamiento

LECHEROS DENUNCIADOS. El Ilmo. Sr. Alcalde ha pasado al Sr. Gobernador Civil, las denuncias formuladas por la Inspección Veterinaria Municipal contra: Concepción Colom, domiciliada en la calle de Fiol, Máxima de Pablo en la del Socorro y Guillermo Alemany Alorda, en Concepción 80, por expender leche en malas condiciones y sin cumplir los requisitos ordenados.

### Jefatura del Servicio de Recaudación de Contribuciones

Finalizando el próximo día 10 del que cursa, el plazo de recaudación en Voluntaria del segundo trimestre, y siendo en gran número los contribuyentes que todavía no se han personado en las Oficinas de Recaudación a satisfacer sus recibos de Contribución.

**LIRICO**  
**BALEAR**  
**PROGRESO**

**AL VOLVER A LA VIDA**  
por Burt LANCASTER y Lizabetk SCOTT  
Un drama inquietante y humano—Una historia de amor y venganza  
Además la producción Hispano Fox Film  
**Tierra de audaces**  
por Tirone POWER y Henry FONDA



## PERSONALES

En el segundo curso de Bachiller ha obtenido Matrícula de Honor en el Instituto "Ramón Llull" el joven Fernando de Lecea Dezcallar, hijo del Teniente Coronel de Artillería don Fernando de Lecea y doña Carmen Dezcallar, a quienes felicitamos.

—Con el feliz nacimiento de una preciosa niña han visto agrandado su hogar los esposos, don Ramón Suárez Mallón y doña Pilar Cardona, a quienes felicitamos.

DE VIAJE. En avión especial llegó a Palma el banquero, nuestro distinguido amigo don Juan March Servera.

—Procedentes de Madrid, también en avión vinieron el Abogado don Bartolomé March Servera y el Consejero de la "Banca March", don Emilio Tramullas Penales.

—De Madrid y Valencia llegaron, doña Francisca Servera, viuda de Riera, con sus hijos don José Balaguer y esposa doña Francisca Riera Servera.

—De Barcelona vinieron los Rdos. Fr. Narciso Anglada, Rector del Colegio de Nuestra Señora de Montesión, y Pedro Nolasco Isla, ambos S. J.; don Blas Olmos Palacios; don Jorge Staviski y esposa; y don Manuel Llofrí Querquedá.

NECROLOGICA. Confortada con los auxilios espirituales ha fallecido en el asero de La Real la bondadosa señora doña María Seguí Font de Salamanca.

Su muerte será sentidísima, pues la finada por la bondad de su carácter y la simpatía de su trato se había rodeado de numerosas amistades entre las cuales era tenida en gran aprecio y consideración.

D. E. P.—A su atribulado esposo don Miguel Salamanca Jordá; a sus hijos, el Contratista de Carreteras don Rafael Salamanca y don Melchor, y a sus hijas políticas doña María Ferrá y doña Magdalena Ferrá, como a los demás familiares testimoniamos nuestro más sentido pesame.



PARA MAÑANA. Santoral Santos Norberto y Claudio, obs. 1.º cr.

Jubiléo de Cuarenta Horas. Continúan en la Basílica de San Francisco y en la Merced, a San Antonio de Padua. Comienzo el día anterior.

Visita a la Corte de María. A la Virgen del Buen Camino, en Santa Cruz.

A SAN ANTONIO. La Comunidad de Padres Capuchinos, la Pía Unión de San Antonio y la Juventud Antoniana han organizado solemne novena y fiesta en honor del glorioso Taurmurgio y Doctor Evangelista San Antonio de Padua con sujeción al siguiente programa:

Día 5 de junio y días siguientes. — Por la mañana. — En las Misas de siete y media, ocho, nueve y diez y media, se practicará el Ejercicio de la Novena.

Por la tarde. — A las siete y media Rosario, Novena y sermón. Los sermones corren a cargo del M. Ilre, señor don Bruno Morey, Canónigo Doctoral.

Día 13. — Fiesta de San Antonio de Padua. — Misas desde las seis a las nueve.

A las siete y media. — Misa de Comunión general para la Pía Unión y Juventud Antoniana.

A las diez y media. — Misa solemne, que celebrará el Muy Ilustre señor don Juan Enseñat, Canónigo Chantre. El panegírico corre a cargo del predicador de la Novena.

Por la tarde a las siete. Conclusión de la Novena.

A las ocho. — Solemne procesión en honor a San Antonio, que recorrerá el siguiente itinerario: Calle Zangonera, Obispo Maua, Avenida Alejandro Rosselló, vuelta Plaza España y Capuchinos.

Este número consta de seis páginas

# Con los actos de ayer finalizaron las Ferias y Fiestas de Primavera

## Impresión general

Organizado este programa con premuras inevitables cuando se trata de montar en tan brevísimo espacio como el de que se dispuso una concurrencia de actos de positiva envergadura, llevaba en sí múltiples aspectos de intenso interés.

Pero era natural que en él algo dejara de revestir toda la importancia que pretendía darle el Comité, de cuya labor no caben más que elogios. Su trabajo continuo, el afán con que quiso revestirlo todo del máximo aliento, la super-actividad de muchos de sus integrantes y particularmente del que ha sido su Presidente-Delegado, el concejal don José Casasayas Piza, son algo excepcional y que no podemos silenciar en modo alguno.

Mercedero ha sido especialmente de un tributo de gratitud el Sr. Casasayas, y queremos rendirle en estas líneas.

De entre cuanto se ha ido desarrollando nada alcanzó la trascendencia del Certamen Folklórico Internacional, al que reiteradamente hemos dedicado comentarios tan entusiásticos como merecidos. Lo demás ha sido una soberbia añadidura, cuya virtud primordial ha sido la de demostrar que Palma, en lo futuro, ha de contar con festejos de esta índole de los que cabe siempre esperar mucho cuando ellos están preparados con tiempo, con ese tiempo que faltó ahora.

Dispongámonos, pues, para el mañana. Creemos oportuno que, desde ahora, como se hace en todas las poblaciones que dedican una época del año a similares celebraciones, vayamos disponiendo cuanto sea preciso para asentarnos sobre una base firme.

Tomemos, el ejemplo de nuestras típicas fiestas de Barriada y de manera semejante vayamos estableciendo comités de cuya unión final surja la obra conjunta que podrá así tener el máximo prestigio y brindar al pueblo casi en plan absolutamente gratuito una sucesión de brillantes acontecimientos.

Mañana, ya, ayer, las Ferias y Fiestas de 1950. Andemos ahora sin vacilaciones y con el mayor interés hacia las de 1951.

## El último acto de ayer

En el Real de la Feria reunióse en la noche del sábado un imponente gentío, para asistir a la fiesta de carácter popular que allí se celebraba. Las actuaciones del Grupo Folklórico de Jaén y de nuestro "Aire de Montanya" culminaron en éxitos formidables que despertaron ovaciones clamorosas. Después se inició la verbena, interrumpida por el disparo de un espléndido castillo de fuegos artificiales del pirotécnico mallorquín señor Amigó, acogido con la máxima expectativa. Y la fiesta se prolongó hasta altas horas, sin perder un instante su ambiente de animación extraordinaria.

## En memoria de Guillermo Massot

Aparte de los actos deportivos de que damos cuenta en la sección correspondiente, se significó la mañana de ayer por el descubrimiento, en la calle del Palau, de una lápida en homenaje a la memoria del que fue ilustre músico mallorquín el Maestro don Guillermo Massot. Una deuda de admiración y agradecimiento de la ciudad que se ha pagado con ocasión de estas Ferias y Fiestas.

Ante la casa en que vivió el Maestro, reunióse nuestra primera Autoridad Eclesiástica y local, figurando el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis y el Ayuntamiento en Corporación y otras numerosas personalidades. Fueron todas recibidas por los hijos del inolvidable compositor, don Melchor, doña Mercedes y don Mariano.

La Coral Polifónica interpretó al comenzar el acto y bajo la dirección del Maestro don Atonio Esteve, el "Requiem" de Massot y dos partes de los magníficos "Laudes del mismo, recientemente exhumados con éxito tan inmenso: "Benedicite montes" y "Jubilatio Deo". Dicho con gran acierto dió origen a aplausos formidables.

El Canónigo Sr. Sancho pronunció a continuación un discurso señalando los merecimientos del ilustre músico mallorquín, y recogiendo apreciaciones

## Impresión general

Tras el discurso anterior había brevemente el Alcalde Sr. Coll Fuster, ofreciendo el homenaje en nombre del Ayuntamiento, y procediendo después a descubrir la lápida, cuyo contenido es del tenor siguiente: "En esta casa nació y murió el ilustre músico D. Guillermo Massot Beltrán. En homenaje y perpetua memoria, el Ayuntamiento de esta ciudad le dedica este homenaje.—Palma, año MCML". Esta lápida es obra del escultor señor Serra, y está realizada en piedra de Son Masella (Esporlas).

Volvió a actuar la Coral Polifónica, interpretando "A la ciutat de Nàpols", musicada por el hijo del ilustre maestro Sr. D. José Massot.

Habió, por último, el Rvdmo. don Melchor Massot hijo del homenajeado y organista notabilísimo de la Parroquia de Santa Eulalia, para dar a todos las gracias, estimando sobremanera el gesto y la presencia del Excelentísimo Ayuntamiento y del Excelentísimo Sr. Obispo. Subrayó la emoción que ha producido a la familia Massot la iniciativa de la Comisión de Ferias y Fiestas y la actuación de la Coral Polifónica; las palabras de los oradores y el honor que se le hizo a la memoria de su inolvidable padre cuya honra refleja sobre la ciudad que así ha sabido recogerla y exaltarla.

Los concurrentes al acto fueron obsequiados por la familia Massot en su hogar, que desde ahora ostentó en su fachada la lápida conmemorativa de una de las figuras más notables de entre nuestros compositores.

Luego la masa Coral desarrolló su programa en forma bellísima con lo que se dió por terminado el acto francamente agradable.

## Y por la noche

Gran fiesta popular en el Real de la Feria. Aglomeración incontable de gente que iba a la verbena guiada por el atractivo de estas fiestas en las que, cuando falta el clamor popular, dirían que carecen de contenido. Bullicio, alegría, música, danzas... Mientras que en el Castillo de Bellver desarrollábase también la extraordinaria velada de gala en ambiente aristocrático de singular belleza. Una fiesta y la otra prolongáronse largamente.

En el espacio se trazaron los colores encendidos de los fuegos artificiales en un castillo que montó el pirotécnico barcelonés Sr. Estrella poniendo una rúbrica multicolor a estos ocho días en que hemos visto resucitar las Ferias y Fiestas que no debieron haber nunca desaparecido. Una formidable traca fué el broche puesto a las solemnidades de estos días.

## Retorno a la península

Este mediodía en el avión de la librería, ha salido para Madrid el señor Amigó, acompañado con la máxima expectativa. Y la fiesta se prolongó hasta altas horas, sin perder un instante su ambiente de animación extraordinaria.

Marcharon ya a sus respectivas residencias, el Excmo. Sr. Ministro de Instrucción U. Andres Vega batanes con su senora esposa, y el Conserje General del mismo país en Barcelona don Ernesto Salvá Sandoval.

Todos ellos, venidos a Mallorca con motivo de la inauguración del monumento a Ruben, han sido objeto de cariñosos despedidas, y dejan entre nosotros un recuerdo de gentileza y simpatía imborrable.

## Posada de Lluchmayor

CLAUSURA. La clausura de la exposición de muestras organizada por esta Entidad, como aportación a las Ferias y Fiestas de Palma, tuvo lugar el pasado domingo, a las 10 y revisió una cautivadora sencillez asistiendo a la misa.

Ocuparon la tribuna levantada al efecto, el Presidente de la "Posada" y Teniente de Alcalde de nuestro Ayuntamiento, don Antonio Garau Vidal que, además, llevaba la representación del Ilmo. Sr. Alcalde de Palma acompañado del Concejal don José Casasayas Piza, Presidente de la Comisión Municipal y Comité Ejecutivo de las Ferias y Fiestas de Palma, y de don Antonio Munar Ferrerjans, Delegado Sindical local de Lluchmayor y Teniente de Alcalde de aquella ciudad, que ostentaba la representación del Alcalde de la misma.

Incidió el acto con un breve y vibrante parlamento del Sr. Garau Vidal que puso de relieve la satisfacción inmensa que embargaba a los lluchmayoreses radicados en Palma y agrupados en la "Posada", por el clamoroso éxito alcanzado con la Exposición organizada por la misma, teniendo un canto a su tierra nativa, poniendo de relieve la pujanza de los valores locales en orden a lo artístico, cultural y económico.

Expresó la gratitud de la "Posada de Lluchmayor" a las Autoridades provinciales, a las locales, a las de Lluchmayor a la prensa por su constante apoyo a la Muestra y acusó de modo singular, las facilidades halladas, en todo momento, en el seno de la Comisión Municipal y Comité Ejecutivo de Ferias y Fiestas; para cuyo presidente pidió un aplauso cerrado que se tradujo en una emocionante ovación. Agradezco, dijo, las aportaciones a nuestra Obra, a nuestra eximia poetisa, María Antonia Salvá de L'Alipassá, cuyas obras predilectas han constituido la cámara de nuestro Certamen; a los Organismos Sindicales, a nuestros artistas, a nuestros industriales, a los magos de nuestro agro y, en fin, a cuantos, directa o indirectamente, han contribuido al

esplendor de nuestra Exposición, y en particular, a la "Coral Femenina de Santa Cecilia", del Patronato Social Femenino de Lluchmayor, que bajó la batuta de ese eminente músico con soltura; Mosen Thomas, ejecutará un programa como digno broche a la Exposición que vamos a clausurar.

Saludó a los reunidos y felicitó a los organizadores o coadyuvantes en nombre del Alcalde de Palma y terminó dando vivas a Lluchmayor, a Palma, a Mallorca y a España.

Habió a continuación, don Antonio Munar Ferrerjans, que dijo lo hecho como lluchmayorenses y apuntó el hecho de que la Exposición que se clausuraba, organizada en un principio, casi sin medios y sin posibilidades económicas, era fiel reflejo del genio lluchmayorenses. (Aplausos).

Finalmente, y excusando la brevedad en razones de agotamiento físico tras unas semanas de intensa actividad, habló el Presidente de la Comisión Municipal y del Comité Ejecutivo de Ferias y Fiestas, don José Casasayas Piza, felicitando a la "Posada de Lluchmayor" por su iniciativa que, desde un principio, el acogió con toda complacencia, precisamente porque estamos dispuestos a que las Ferias y Fiestas de Palma, en años sucesivos, no sean como hoy, solamente Fiestas sino que, rotando el tiempo han de ser, como su nombre indica, Ferias y Fiestas; y la industria y floreciente ciudad de Lluchmayor acaba de marcarse, la pauta por venir, y espero y deseo que cuando el ejemplo, a fin de que quienes nos visiten, adviertan que sabemos y podemos hacer algo más que bailar y solazarnos. Fué ovacionado.

Luego la masa Coral desarrolló su programa en forma bellísima con lo que se dió por terminado el acto francamente agradable.

## De Teatros

LIRICO, BALEAR Y PROGRESO. "El Cuervo" y "Venganza de Muerter". Programa autorizado para mayores.

BORN - AGUSTÀ. "Aventura de Juan Lucas" y "Bucedio babilónico" programa autorizado para mayores.

AVENIDA - ASTORIA. "La guitarra de Gardi" y "El correo del Zar". Programa autorizado para mayores.

RIALTO-CAPITOL-ORIENTAL. "Beau geste" y "La Exótica", programa para mayores.

PROTECTORA Y METROPOL. "Calcuta" y "El "Gardel".

MODERNO. "Un soltero difícil" y "Luz en las tinieblas", programa para mayores.

SALA ASTORIA Y PALACIO AVENIDA. Estas empresas nos ruegan hagamos público que, durante la temporada de verano, y a partir de mañana, las funciones de los domingos, y días festivos serán por sesiones continuas rigiendo los mismos precios de los días de labor, serán verdaderos familiares los abonos, como de costumbre en las anteriores temporadas veraniegas.

Las funciones matinales quedan suspendidas en Avenida, hasta la próxima temporada de otoño, continuando en Astoria todos los domingos a las 10'30.

## Farmacias

FARMACIAS DE TURNO DURANTE LA SEMANA DEL 5 AL 11 (De 9 mañana a 10 noche)

PALMA. Bonini; A. Luis Salvador, 164. Forteza-Rey; Pl. Cuarters, 19. Galmes; (Son Serra). Mas; (Son Sardina). Oliver; Villalonga; Carmen, 26. P. Planas; Honderos, 74. Reñés; San Miguel, 37. J. Rosselló; Pl. Cort, 18. M. Rosselló; Son Española, 25 (Sta. Catalina). Seguí; Salas 1. Torres; Aragón, 275 (Hostalet). Vives; Fray J. Serra, 46 (Son Armámxims).

SERVICIO NOCTURNO (De 10 noche a 9 mañana) Llobera; Pl. Santa Eulalia, 1.

## VIAS URINARIAS

ANTONIO ALOMAR. Espta. en «BLENORRAGIA», Enfdes. Sexuales, Sífilis, Matriz. L. Vives, (Travesía J. Anselmo Clavé, Tel. 2664 y Sindicato 108. (Encarna Café Triquet).

## Trenes de Engranajes

Absolutamente indispensable para todos los que se ocupan de los engranajes. por H. E. MERRITT 90 Ptas. De venta en librería J. Teus.

# Lista del sorteo de la Lotería celebrado hoy

Madrid.—En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy, han resultado premiados los números que a continuación se indican:

1er. Premio de 600.000 Ptas.  
Número **9.137**

despachado en Barcelona, La Línea y Cartagena.

2.º Premio de 300.000 Ptas.  
Número **13.385**

despachado en Albacete, Córdoba, Barcelona y Huelva

3er. Premio de 150.000 Ptas.  
Número **38.705**

despachado en Madrid, Loja y Vittoria.

Premios de 7.500 ptas.  
1.876; 10.522; 10.624;  
23.713; 25.810; 31.321;  
37.362 y 42.860.

DEGENAS Y CENTENAS  
074 174 235 265 281 302  
349 395 406 428 477 483  
484 524 537 586 589 785  
789 900 928 941 932 967

MIL  
009 003 005 113 119 129  
132 171 190 234 236 263  
270 296 319 331 348 352  
369 380 390 410 435 512  
526 569 575 727 781 812  
909 911 981

DOS MIL  
481 501 510 595 639 743  
281 290 345 414 422 436  
194 195 231 237 239 265  
679 727 909 930 940 968

TRES MIL  
011 068 165 239 313 323  
369 370 437 439 471 474  
493 572 582 604 632 697  
715 721 730 799 812 852  
912 930 939 940 962 968

CUATRO MIL  
001 011 025 062 096 133  
175 196 212 219 231 318  
361 371 464 512 748 784  
827 856 880 898 064

CINCO MIL  
007 117 137 147 148 155  
181 323 326 346 378 404  
515 535 545 594 642 643  
645 648 657 711 814 857  
876 897 914 985

SEIS MIL  
012 018 060 067 071 088  
132 142 299 356 378 380  
425 427 472 481 533 573  
574 602 617 645 682 685  
827 938 971

SIETE MIL  
090 123 192 250 262 296  
308 383 428 429 435 512  
559 594 655 660 719 820  
852 934 986

OCHO MIL  
021 026 055 116 128 129  
146 161 182 215 230 381  
387 431 522 528 582 584  
569 596 622 635 637 662  
829 916 988

NOVE MIL  
085 193 259 285 291 309  
358 361 369 435 466 499  
528 619 674 680 829 748  
750 781 834 910 930

DIEZ MIL  
020 028 052 072 176 254  
269 336 338 382 387 430  
449 489 499 549 576 671  
672 679 714 719 808 844  
862 875 903 920 924 977

ONCE MIL  
019 035 052 073 081 164  
239 243 276 278 310 338  
430 449 474 489 576 577  
659 698 712 808 826 950

DOCE MIL  
040 062 063 119 140 155  
194 228 300 387 411 455  
575 624 647 689 787 864  
982 984

TRECE MIL  
052 126 172 192 198 200  
205 209 225 283 357 400  
414 442 450 454 458 486  
542 556 659 687 702 709  
718 732 735 736 746 810  
850 859 969 991 994

CATORCE MIL  
204 113 134 205 222 383  
436 532 527 535 558 561  
623 651 675 690 706 917  
922 977

QUINCE MIL  
018 059 071 109 220 229  
241 283 344 346 379 385  
424 479 518 555 579 595  
596 645 761 819 826 925

DIEZ Y SEIS MIL  
042 082 102 136 203 252  
353 467 498 510 584 674  
728 778 821 831 842 858  
862 877 958 965

DIEZ Y SIETE MIL  
060 076 149 220 309 314  
319 339 446 466 472 513  
540 550 586 602 605 643  
645 669 693 732 748 821  
839 857 911 952 978

DIEZ Y OCHO MIL  
019 061 072 109 139 157  
176 177 209 215 246 257  
294 351 417 433 435 534  
538 545 551 566 643 657  
690 713 719 721 863 905  
954 984 987

DIEZ Y NUEVE MIL  
034 110 113 119 124 166  
275 275 278 321 370 423  
507 527 578 666 683 728  
739 794 817 829 870 904  
996

VEINTE MIL  
023 136 150 161 210 260  
268 277 313 325 352 382  
422 469 544 621 719 739  
746 764 765 808 911 967

VEINTE Y UN MIL  
026 051 070 073 083 087  
129 156 164 239 257 310  
324 400 411 423 484 511  
570 623 800 810

VEINTE Y DOS MIL  
041 060 071 079 140 153  
158 309 348 350 357 374  
384 445 485 488 506 522  
541 607 622 629 635 695  
696 846 869 873 922 929  
960 970 987 997

VEINTE Y TRES MIL  
038 052 057 104 146 383  
402 504 540 551 582 656  
662 734 741 752 822 825  
827 947 983

VEINTE Y CUATRO MIL  
067 069 087 097 122 142  
165 210 219 246 255 317  
358 384 393 417 424 490  
521 571 580 668 672 759  
763 815 852 859 871 904  
931 955 989

VEINTE Y CINCO MIL  
113 121 154 163 257 276  
351 352 415 508 522 524  
527 539 552 576 596 615  
649 562 662 693 696 793  
840 890 892 902 919 982

VEINTE Y SEIS MIL  
018 031 034 129 209 233  
280 289 306 321 453 494  
671 680 826 842 911

VEINTE Y SIETE MIL  
042 151 190 250 340 436  
442 443 488 490 520 599  
680 735 796 825 876 881  
948

VEINTE Y OCHO MIL  
017 094 095 133 160 169  
187 191 262 271 281 286  
308 360 407 442 447 453  
470 481 544 545 553 554  
625 696 727 802 882 885  
918 924 964 967 997

VEINTE Y NUEVE MIL  
057 173 179 249 252 254  
282 332 363 398 474 491  
524 585 619 624 644 762  
792 804 829 842 863 911  
917 940 976

TRIENTA MIL  
010 066 068 110 128 146  
153 176 187 201 247 249  
303 342 365 405 446 513  
551 555 636 637 671 686  
762 770 781 828 843 895  
962 972

TRIENTA Y UN MIL  
008 075 081 093 169 215  
270 280 316 359 486 498  
512 562 577 582 631 720  
763 819 833 875 895 905  
950

TRIENTA Y DOS MIL  
019 026 106 110 118 189  
203 238 255 339 339 361  
370 381 503 528 584 586  
602 614 618 629 664 693  
713 733 745 758 779 894  
866 974 977

TRIENTA Y TRES MIL  
163 171 174 190 275 300  
385 429 478 535 570 600  
637 689 802 813 818 864  
925 931 943

TRIENTA Y CUATRO MIL  
113 127 320 441 477 478  
656 678 797 842 872 927  
988

TRIENTA Y CINCO MIL  
049 062 063 100 115 147  
200 232 248 256 306 369  
382 406 427 432 451 512  
556 622 652 695 728 813  
819 850 859 868 911 931  
977

TRIENTA Y SEIS MIL  
049 092 099 106 129 160  
229 395 411 456 494 521  
559 579 675 729 732 737  
742 760 835 849 945 955  
966 979

TRIENTA Y SIETE MIL  
090 096 189 252 262 267  
286 288 359 364 386 395  
403 407 472 567 682 681  
665 687 692 755 756 773  
828 865 989

TRIENTA Y OCHO MIL  
035 150 151 190 191 205  
264 266 284 328 335 372  
385 407 434 448 452 458  
507 539 547 582 638 660  
660 810 890 956

TRIENTA Y NUEVE MIL  
048 084 097 117 140 159  
175 227 267 274 325 372  
439 513 549 562 580 593  
623 634 660 662 739 756  
770 776 781 791 892 934

CUARENTA MIL  
039 059 085 092 191 202  
229 233 270 276 312 317  
345 355 367 387 416 445  
447 450 557 558 629 649  
650 680 707 712 719 720  
723 729 758 787 928 936

CUARENTA Y UN MIL  
006 009 150 189 205 249  
309 324 325 360 379 399  
425 486 544 545 581 612  
945

CUARENTA Y DOS MIL  
007 067 142 235 237 319  
332 336 340 346 437 528  
531 541 590 624 685 761  
771 809 866 882 896 918  
941 946

CUARENTA Y TRES MIL  
044 071 100 104 111 250  
269 270 312 381 413 476  
505 513 531 564 570 623  
691 693 724 802 813 828  
841 896 956 969

CUARENTA Y CUATRO MIL  
035 038 041 055 062  
154 164 261 306 339 340  
388 422 490 597 645 654  
656 673 772 830 839 930  
932

CUARENTA Y CINCO MIL  
056 062 137 159 167 240  
372 379 388 426 497 501  
515 527 545 603 613 625  
653 669 684 689 880 895  
907 925

CUARENTA Y SEIS MIL  
015 047 161 164 219 347  
476 507 526 540 580 596  
528 661 685 715 719 785

CUARENTA Y SIETE MIL  
033 044 100 200 272 308  
431 438 440 445 487 489  
519 543 618 620 649 746  
761 789 811 814 838 870  
969 9984

CUARENTA Y OCHO MIL  
031 078 084 112 129 175  
181 193 341 350 447 511  
533 547 580 605 636 639  
720 746 752 771 776 806  
842 905 932 936 995

CUARENTA Y NUEVE MIL  
045 064 126 158 189 198  
255 273 296 332 404 477  
519 533 542 544 559 577  
671 681 713 720 743 773  
868 889 897 992

CINCUENTA MIL  
105 166 168 177 195 294  
209 265 279 285 314 349  
390 413 425 436 446 498  
501 505 535 542 582 635  
714 760 763 786 789 809  
825 925 953 973 974 976

CINCUENTA Y UN MIL  
021 031 033 102 184 221  
433 446 514 517 537 620  
261 327 329 350 360 392  
634 663 693 727 733 762  
829 951 082

CINCUENTA Y DOS MIL  
087 124 142 160 164 176  
320 345 372 466 531 579  
601 607 619 625 627 636  
647 666 682 688 724 735  
777 824 846 856

CINCUENTA Y TRES MIL  
061 074 160 187 203 218  
263 296 319 321 386 411  
420 494 525 565 635 680  
684 758 787 872 894 806  
978 998 999

# Leopoldo III vuelve a Bélgica

### Los católicos, partidarios del retorno, han ganado la mayoría en las elecciones de ayer

Bruselas.— En las elecciones celebradas en Bélgica y que serán decisivas para el retorno o no del Rey Leopoldo, los primeros 1.376.955 votos que iban escrutados en las primeras horas de esta madrugada, acusan los siguientes resultados:

Católicos, 716.516; lista 420.211; comunistas, 52.372; liberal-socialistas, 35 mil 903.

Se tiene la impresión, ya muy fundada, de que el partido socialista (católico) obtendrá la mayoría absoluta en el senado que en la cámara baja, hasta ahora solo la tenía en el primer.

Con arreglo a la ley de regencia, bastará la mayoría absoluta de ambas cámaras reunidas, para que pueda ser acordado el regreso del rey.

Bruselas.— Al terminar el cómputo de 2.023.703 votos, los resultados eran los siguientes:

Católicos, 1.117.189 votos  
Socialistas, 688.405 id.  
Liberales, 214.058 id.  
Comunistas, 80.000 id.  
Liberal-socialistas, 25.908

Los estudiantes católicos de la capital invadieron la noche pasada las oficinas del partido liberal y libraron escaramuzas cuerpo a cuerpo con los guardianes, dando lugar al primer acto de violencia que se ha registrado en las elecciones, al grito de ¡Viva el Rey Leopoldo!

Bruselas.— He aquí los resultados de las elecciones, una vez escrutados los primeros 5.500.000 votos, por lo que a la composición de las dos cámaras se refiere:

Cámara de diputados  
Católicos 107 escaños, de un total de 212 (Mayoría 2)  
Socialistas 78.  
Comunistas 6 (hace dos años los comunistas tenían 23 puestos).

Senado  
Católicos 54 escaños, de un total de 106 (Mayoría 2)

Socialistas 30.  
Liberales 10.  
Comunistas 2.

Bruselas (Urgente). — En el Ministerio del Interior se anuncia oficialmente que los católicos han obtenido la mayoría en ambas cámaras del parlamento.

En la cámara baja los católicos han obtenido 107 escaños y en el senado 54, con lo que se aseguran una mayoría absoluta de 2 puestos en cada una de las dos cámaras.

Con este resultado el Rey Leopoldo ha logrado la seguridad de su vuelta al trono belga.

Los dirigentes del partido católico han prometido que el Rey regresaría a Bélgica el próximo mes.

Mañana martes, el jefe del gobierno, Gaston Eyskens y todos los ministros entregarán su dimisión al Príncipe Regente Carlos y éste designará al nuevo jefe de gabinete.

La cámara se reunirá el día 28 de este mes y es indudable que el primer problema que habrá de ser tratado es el del regreso del Rey Leopoldo.

Bruselas.— Los 106 senadores elegidos en los comicios de ayer, son los que ocupan sus escaños por elección directa. Falta todavía designar 46 senadores por los comicios provinciales.

Un comerciante norteamericano compró por 175 pesos sin saberlo, un cuadro de Velázquez

El óleo ha sido asegurado en 25.000 dólares, aunque el perito Sigmund Rotschild cree que vale mucho más

Nueva York.— David Mc Millan, comerciante norteamericano, que hace diez años compró por 175 pesos en una tienda de antigüedades un óleo en Buenos Aires, adquirió, sin saberlo, un cuadro de Velázquez. Por lo menos, esta es la conclusión del perito Sigmund Rotschild, después de varios meses de intensa investigación. El óleo ha sido asegurado en 25.000 dólares, aunque Rotschild cree que el precio de venta será mucho mayor.

Me Millan dijo que compró el cuadro en una tiendecita de antigüedades en la Avenida de Callao, «porque me pareció un cuadro simpático, y porque tengo la manía de comprar cosas antiguas».

Dijo que el cuadro es uno de los primeros que pintó Velázquez. Es una escena de una taberna y muestra a un hombre sentado en una mesa bebiendo.

«Nunca me imaginé —agregó— que tenía en mi poder un genuino óleo del maestro español».

Terminó diciendo que descubrió la verdad entre otras cosas, por un artículo escrito en 1944, por el vienesés Augusto L. Mayer, que es considerado como una de las más acertadas autoridades sobre la vida y la obra de Velázquez.

Tokio.— En la sede del partido comunista se ha anunciado que el plan del gobierno de declarar ilegal al partido.

En los círculos políticos de la capital nipona se interpreta el resultado de las elecciones como un apoyo del país a la política del General Mac Arthur y como una repudiación del comunismo.

Tokio.— En la sede del partido comunista se ha anunciado que el plan del gobierno de declarar ilegal al partido.

## Notas gráficas deportivas



Trobat cruza la meta en la carrera del desmontable (Foto Juliá)



Entrega de premios a los vencedores (Foto Juliá)

# Los liberales ganan las elecciones niponas

### Ningún escaño ha ganado el partido comunista que está puesto fuera de ley

Tokio.— A las once de la mañana (hora local) los cómputos realizados sobre las elecciones celebradas ayer domingo, registran los siguientes resultados:

Liberales (partido del jefe del gobierno Yoshida) 39 escaños.

Socialistas, 21.  
Independientes, 13.  
Demócratas 7.  
Conservadores 4.  
Agrarios 1.  
Otros partidos 1.  
Comunistas 0.

El partido liberal que dirige Yoshida cuenta con el apoyo de los conservadores. Los demás partidos, aunque se oponen en términos generales a que continúe la ocupación norteamericana, apoyarán a Yoshida para que se apruebe una ley en el nuevo parlamento, que declare ilegal al partido comunista.

En los círculos políticos de la capital nipona se interpreta el resultado de las elecciones como un apoyo del país a la política del General Mac Arthur y como una repudiación del comunismo.

Tokio.— En la sede del partido comunista se ha anunciado que el plan del gobierno de declarar ilegal al partido.

En los círculos políticos de la capital nipona se interpreta el resultado de las elecciones como un apoyo del país a la política del General Mac Arthur y como una repudiación del comunismo.

Tokio.— En la sede del partido comunista se ha anunciado que el plan del gobierno de declarar ilegal al partido.

## La esposa del Caudillo inaugura unas escuelas

MADRID, 4. (Cifra). — Esta mañana la esposa de S. E. el Jefe del Estado ha asistido a la inauguración de la nueva capilla del edificio de las escuelas públicas gratuitas de San Esteban, de Tetuán de las Victorias.

El paso de la esposa de S. E. por la popular barriada fue acogido con gran simpatía por parte del vecindario.

Con motivo de esta inauguración hicieron su primera comunión 47 niños de la barriada y casi un centenar de personas mayores.

A continuación se sirvió un desayuno a todos los niños, y seguidamente la esposa del Jefe del Estado visitó todas las dependencias del nuevo edificio, saliendo muy complacida. Durante su visita fue atendida por el personal del citado centro.



# BORN - AUGUSTA

## MIÉRCOLES

### Inauguración de la Temporada de Verano

### Dos Films portentosos, dos

La obra maestra de la Metro Goldwyn Mayer

